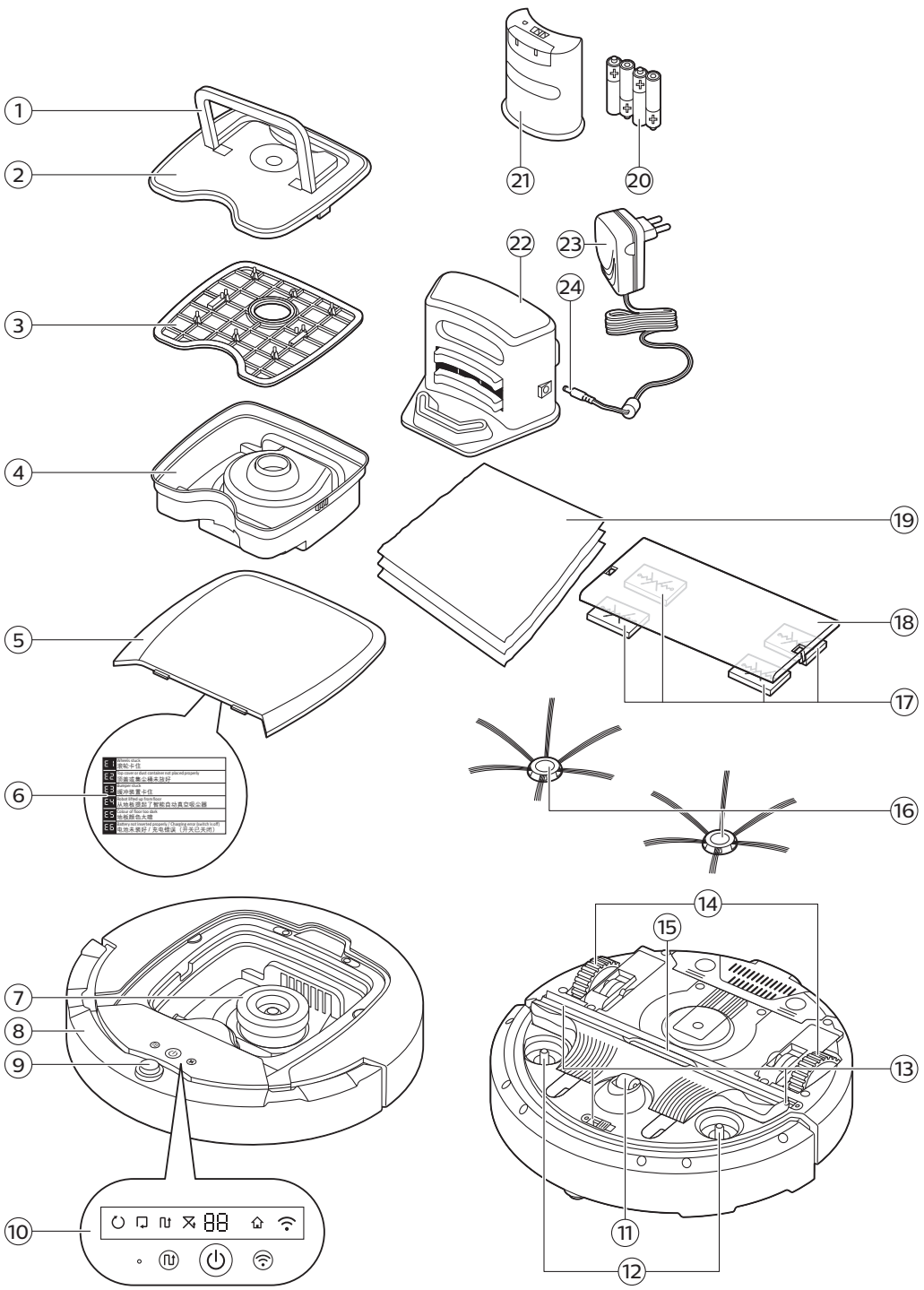


PHILIPS

FC8832



English 6
Deutsch 28
Italiano 51



1	锂电池
2	锂电池使用注意事项
3	锂电池使用安全须知
4	锂电池使用警告
5	锂电池使用禁忌
6	锂电池使用警告
7	锂电池使用警告



Introduction

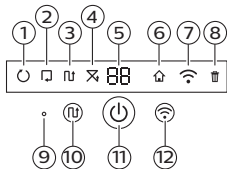
Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

General description

- 1 Handle of dust container lid
- 2 Dust container lid
- 3 Filter
- 4 Dust container
- 5 Top cover
- 6 Error code table
- 7 Fan
- 8 Bumper
- 9 Docking station sensor
- 10 Display
- 11 Front wheel
- 12 Side brush shafts
- 13 Drop-off sensors
- 14 Wheels
- 15 TriActive XL nozzle
- 16 Side brushes
- 17 Fixation blocks for dry wipes
- 18 Dry wipe holder
- 19 Dry wipes
- 20 AA batteries for invisible wall
- 21 Invisible wall
- 22 Docking station
- 23 Adapter
- 24 Small plug

Display



- 1 Spiral mode indicator
- 2 Wall-following mode indicator
- 3 Zigzag pattern mode indicator
- 4 Random mode indicator
- 5 Cleaning time
- 6 Docking icon
- 7 WiFi icon
- 8 Sound sensor
- 9 Dust container-full indicator
- 10 Mode selection button
- 11 Start/stop button
- 12 WiFi button

How your robot works

What your robot cleans

This robot is equipped with features that make it a suitable cleaner to help you clean the floors in your home.

The robot is especially suitable for cleaning hard floors, such as wooden, tiled or linoleum floors. It may experience problems cleaning soft floors, such as carpet or rugs. If you use the robot on a carpet or rug, please stay close by the first time to see if the robot can deal with this type of floor.

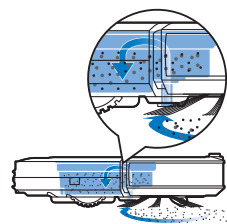
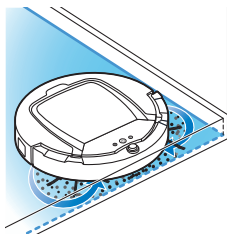
Because the robot uses infrared sensors to navigate, it may run into difficulties on very dark and shiny floors. If you use the robot on such surfaces, please stay close by the first time to see if the robot can deal with such a dark and shiny floor.

How your robot cleans

Cleaning system

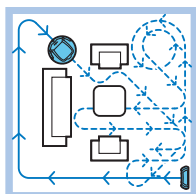
The robot has a 3-stage cleaning system to clean your floors efficiently.

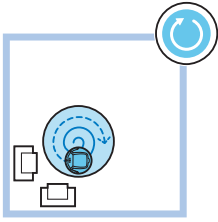
- The two side brushes help the robot clean in corners and along walls. They also help to remove dirt from the floor and move it towards the suction opening.
- The suction power of the robot picks up loose dirt and transports it through the suction opening into the dust container.
- The robot comes with a dry wipe holder that allows you to clean your hard floor even more thoroughly with dry wipes.



Cleaning patterns

In its auto cleaning mode, the robot uses a fixed and automatic sequence of cleaning patterns to clean each area of the room optimally. It uses a Z-pattern (zigzag pattern), random pattern, wall-following pattern and spiral pattern successively. It continues to move in this sequence of patterns to clean the room until the rechargeable battery runs low, or until it is switched off manually.

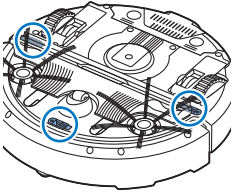




If the robot detects a particularly dirty area during its cleaning run, it switches to spiral mode and switches to turbo fan speed to ensure thorough dirt removal.

Note: You can also select each mode individually in the app (see 'Cleaning mode selection').

How your robot avoids height differences



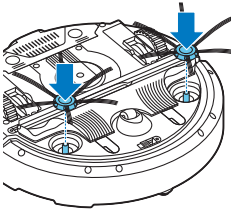
The robot has three drop-off sensors in its bottom. It uses these drop-off sensors to detect and avoid height differences such as staircases.

Note: It is normal for the robot to move slightly over the edge of a height difference, as its front drop-off sensor is located behind the bumper.

Caution: In some cases, the drop-off sensors may not detect a staircase or other height difference in time. Therefore monitor the robot carefully the first few times you use it, and when you operate it near a staircase or another height difference. It is important that you clean the drop-off sensors regularly to ensure the robot continues to detect height differences properly (see 'Cleaning the robot').

Mounting the side brushes

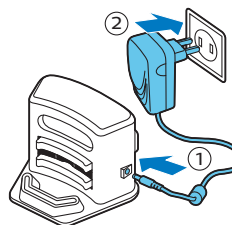
- 1 Unpack the side brushes and place the robot upside down on a table or on the floor.
- 2 Push the side brushes onto the shafts on the bottom of the robot.



Note: Make sure you attach the side brushes properly. Press them onto the shaft until you hear them lock into position with a click.

Preparing for use

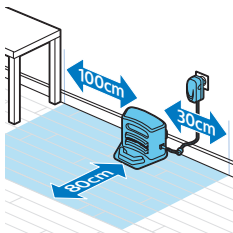
Installing the docking station



- 1 Insert the small plug of the adapter into the socket on the docking station (1) and insert the adapter into the wall socket (2).
 - The display of the docking station comes on.
- 2 Place the docking station on a horizontal, level floor against the wall.

Note: Make sure that there are no obstacles or height differences 80 cm in front, 30 cm to the right and 100 cm to the left of the docking station.

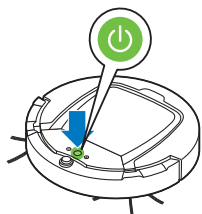
Tip: To ensure the docking station stays firmly in the selected spot, fasten it to the wall with screws or with two strips of double-sided tape.



Important note: deep sleep mode

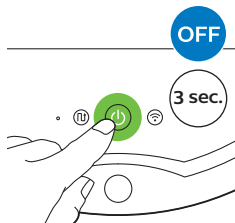
In deep sleep mode, the robot does not respond at all when you press a button. To reactivate the robot when it is in deep sleep mode:

- 1 Press the start/stop button on the robot for one second to switch the robot from deep sleep mode to standby mode.
- 2 Press the start/stop button on the robot briefly or press the start button in the app to start cleaning.
- 3 If the robot does not start cleaning, place it on the plugged-in docking station to recharge its rechargeable battery.



The robot enters deep sleep mode when you press the start/stop button for 3 seconds. It may also enter the deep sleep mode when its battery is empty. The battery may, for instance, run empty if the robot is unable to find its docking station.

Note: You cannot get the robot out of its deep sleep mode with the start/stop button in the app, press the start/button on the robot.



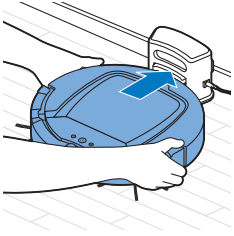
Charging

Charging

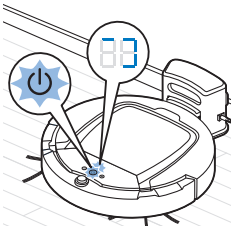
When charging for the first time and when the rechargeable battery of the robot is empty, the charging time is four hours. Your robot can only be charged on the docking station.

Charging on the docking station

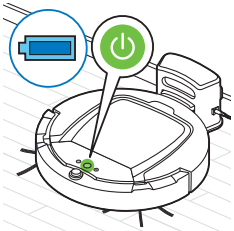
- 1 Place the robot on the plugged-in docking station.



- 2 The start/stop button starts flashing. The charging indicator will be visible on the display during the first 3 minutes of charging.

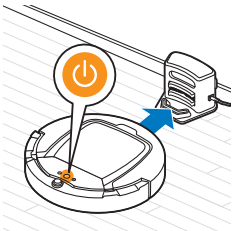


- 3 When the rechargeable battery is fully charged, the start/stop button lights up continuously.



Charging automatically during use

- 1 When the robot has finished cleaning or when only 15% of the battery power remains, it automatically searches for the docking station to recharge. When the robot searches for the docking station, the light in the start/stop button turns orange.
- 2 When the rechargeable battery is fully charged, the start/stop button lights up continuously.



Note: The robot only searches for the docking station automatically when it started cleaning from the docking station.

WiFi connection and app

Operating system requirements

Minimum requirements regarding operating systems:

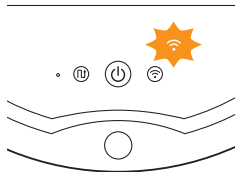
- iOS: 11 or higher
- Android: 5.0 or higher

WiFi specifications

- The robot is designed to be connected to standard consumer routers that use WEP, WPA-PSK, WPA2-PSK encryption keys, or no encryption (open WiFi network).
- Connecting the robot to public hotspots, office networks or hotel networks is not possible in most cases.
- The robot will not work with 5 GHz routers. If you encounter problems with connecting the robot to the router, please check if your router can also be changed to the 2.4 GHz setting.

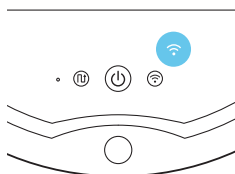
Connecting WiFi router and robot

- 1 When you take the robot out of the box, the WiFi icon starts to flash orange.



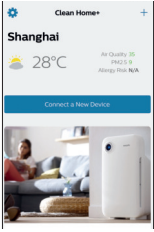
- When the WiFi icon turns solid blue, the robot is connected to the WiFi router.

- 2 If there is no connection between the robot and the WiFi router, check if there is an active WiFi signal. If not, check if the WiFi router is working. If there is a WiFi signal, start downloading the app and then connect app and robot.



Downloading app and connecting app and robot

- 1 Search for 'Clean Home+' in the Apple App Store or in the Google Play Store.
- 2 Download and install the Clean Home+ app.



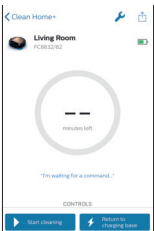
3 Open the app and press the 'Connect a New Device' button or press the '+' button.



4 Select 'SmartPro Robot Vacuum Cleaner' and follow the instructions in the app.



5 The app tells you when the robot is connected and ready to use.



6 Press 'OK' to open the app.

7 Press 'Start cleaning' to start the robot. You can press 'Return to charging base' to make the robot return to its docking station.

What to do if connecting app to robot fails

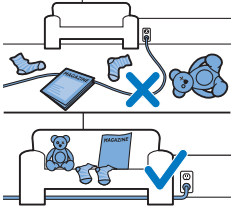
The app will tell you what to do if connection fails.

If you are still unable to connect the app to the robot with the instructions in the app, start all over again with pressing the 'Connect a New Device' button or pressing the '+' button.

If you continue to have problems with connecting the robot to the app, contact the Philips Consumer Care Center in your country or go to www.philips.com/support.

Using your robot

Preparing the room for a cleaning run

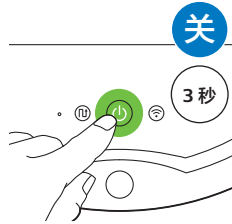
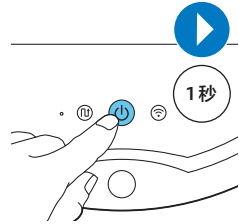


Before you start the robot on its cleaning run, make sure that you remove all loose and fragile objects from the floor. Also remove all cables, wires and cords from the floor.

Functions of the start/stop button




The start/stop button has the following functions:



How you press start/stop button	How robot responds
Press start/stop button for 1 second	Robot switches from sleep mode to standby
Press start/stop button briefly	Robot starts or stops cleaning
Press start/stop button for 3 seconds	Switches robot on or off.



User interface signals and their meaning

The robot has a start/stop button that gives light signals and a display that gives signals. The table below explains the meaning of the signals.

Signal	Description of signal	Meaning of signal
	The start/stop button is continuously green.	The robot is ready to clean.
	The start/stop button flashes green slowly and the display on the robot shows a moving blue light (the charging indicator).	The robot is charging.
	The start/stop button is continuously orange.	The rechargeable battery is low and the robot is searching for the docking station.

Signal	Description of signal	Meaning of signal
	The start/stop button is continuously red.	The rechargeable battery of the robot is almost empty.
	The start/stop button is continuously red and the display shows an error code.	Please consult the error code table below to understand the meaning of the error code.

Error codes

Error code	Possible cause	Solution
E1	Wheels stuck	Remove robot from the obstacle and press the starts/stop button to resume cleaning.
E2	Top cover or dust container not placed properly	Place the dust container in and the top cover on the robot properly. The error code disappears from the display automatically.
E3	Bumper stuck	Remove the robot from the obstacle. The error code disappears from the display automatically.
E4	Robot lifted from floor	Put the robot back on the floor to make the error code disappear.
E5	Color of floor too dark	Place robot on a lighter area of the floor. Clean the drop-off sensors.
E6	Problem with battery	Please contact the Consumer Care Center to have the problem examined.

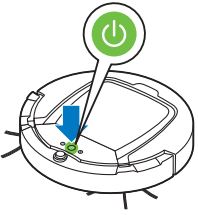
Locating your robot

If you do not see the robot, you can locate it by clapping your hands once. The robot will respond by beeping and by lighting up all icons on its display. Clap response is enabled when the robot enters sleep mode in the following situations:

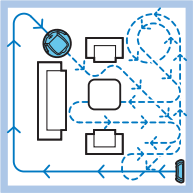
- when it stops cleaning due to an error
- when it is unable to find its docking station within 20 minutes

Starting and stopping

- 1 Press the start/stop button on the robot or press 'Start cleaning' in the app.

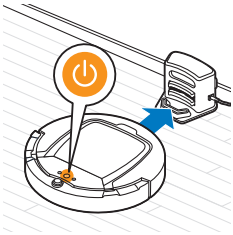


2 The start/stop button is continuously on and the robot starts cleaning.



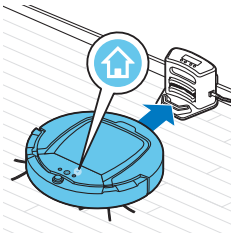
3 The robot cleans in the auto-cleaning mode until its battery runs low. In the auto-cleaning mode, it follows repeated sequences of Z-pattern, random, wall-following and spiral patterns.

Note: You can select individual cleaning modes in the app (see 'Cleaning mode selection').



4 When the battery runs low, the start/stop button turns orange and the robot searches for the docking station to recharge.

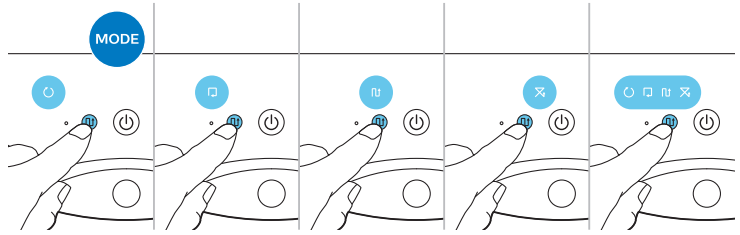
5 You can also press the start/stop button to interrupt or stop the cleaning run. If you press the start/stop button again and there is still enough energy in the rechargeable battery, the robot continues cleaning in the auto-cleaning mode.



6 To make the robot return to the docking station before the rechargeable battery runs low, press 'Return to charging base' in the app. All icons on the display of the robot disappear except for the docking icon, which lights up bright blue while the robot returns to the docking station.

Cleaning mode selection

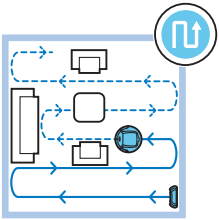
Next to the auto-cleaning mode, this robot has four individual cleaning modes. These cleaning modes can be selected in the app. You can also activate the cleaning modes by pressing the appropriate button on the robot.



Note: The manually selected modes are only active for a couple of minutes. After that, the robot switches back to auto-cleaning mode.

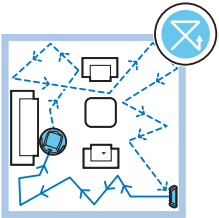
Z-pattern mode

In Z-pattern mode, the robot cleans by making Z-shaped loops through the room to clean large areas.



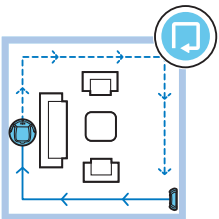
Random mode

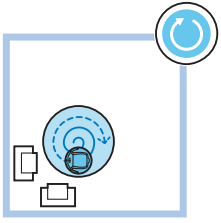
In this mode, the robot cleans the room in a mixed pattern of straight and crisscross movements.



Wall-following mode

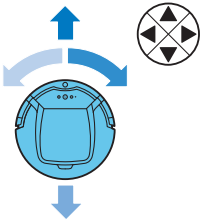
In this mode, the robot follows the walls of the room to give the area alongside the walls an extra clean.





Spiral mode

In this mode, the robot moves in a spiral pattern to clean a small dirty area thoroughly. In spiral mode, the fan operates at turbo speed.



Manual driving

In the app, use the arrow buttons of the manual driving function to navigate the robot through the room.

Note: Be careful when you drive the robot manually close to height differences and staircases.

Note: The vacuuming function is off and the side brushes do not work when the robot is driven manually. Manual driving is only meant for maneuvering the robot.

Using the dry wipe attachment

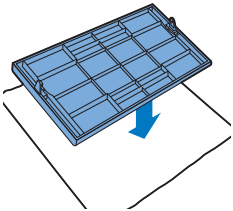
The dry wipe attachment is a feature that allows you to clean hard floors with dry wipes.

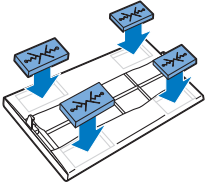
- 1 Choose cleaning with the dry wipe attachment in the app.
- 2 The robot starts wiping the floor without vacuuming and the side brushes are not moving.

Note: If you use the dry wipe attachment, the robot may have trouble crossing thresholds or climbing onto rugs.

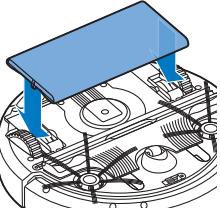
Preparing the dry wipe attachment for use

- 1 Turn the robot upside down and place it on the floor or on a table.
- 2 Place the dry wipe on a table and place the dry wipe attachment on the wipe with its fixation lugs pointing towards you.





- 3 Fold both ends of the dry wipe around the dry wipe attachment and fasten the dry wipe onto the attachment by pushing the fixation blocks into the recesses.



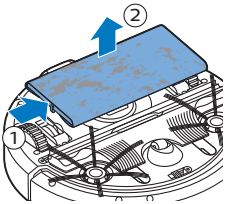
- 4 Insert the fixation lug of the dry wipe attachment into the opening just behind the wheel on one side of the robot and push until you hear it lock into place with a click. Then repeat these actions on the other side.
- 5 Turn the robot and place it on the floor on its wheels with the dry wipe attachment touching the floor.

Using the robot with the dry wipe attachment

When the dry wipe attachment is attached, you can use the robot in any mode and on all hard floors. Do not use the dry wipe attachment on carpet or rugs.

Removing the dry wipe attachment

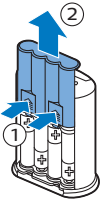
- 1 Remove the dry wipe attachment as soon as you have finished wiping the floor.
- 2 Turn the robot upside down and place it on the floor or on a table.
- 3 Push one end of the dry wipe attachment towards the wheel on the other side of the robot to release it. Then pull the attachment off the robot.



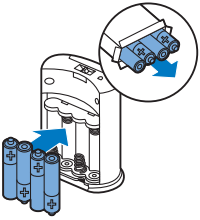
Using the invisible wall

Placing the batteries in the invisible wall

The invisible wall operates on four AA batteries.

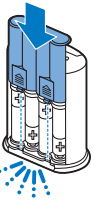


- 1 Push the two release tabs at the bottom of the back cover (1) and slide the back cover upwards and off the invisible wall (2).



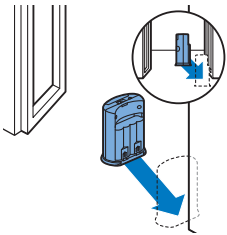
- 2 Take four new AA batteries from the pack and insert them into the battery compartment of the invisible wall.

Note: Make sure the + and - poles of the batteries point in the right direction.

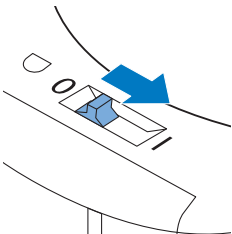


- 3 Slide the back cover onto the invisible wall again.

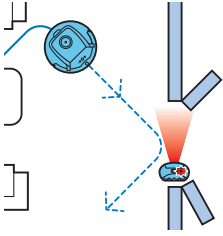
Positioning the invisible wall to stop the robot



- 1 Place the unit at a point you do not want the robot to cross, e.g. at an open door to a room that is off-limits to the robot.



- 2 Switch on the invisible wall with the on/off slide on top of the unit.
- 3 Start the robot.



- 4 When the robot comes too close to the invisible wall, the light on the invisible wall starts flashing and the invisible wall emits a beam of infrared light. This beam of infrared light makes the robot change its course and move away from the invisible wall.

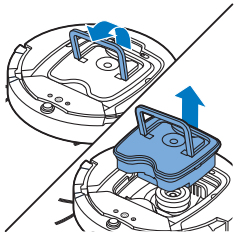
Note: If you use the invisible wall, regularly check if the batteries still contain sufficient power. You can check this by switching the virtual wall off and on again. If there is enough energy in the batteries, the LED on the invisible wall will light up briefly.

Cleaning and maintenance

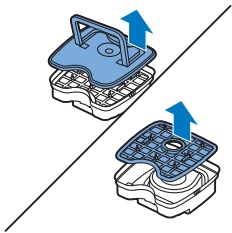
Emptying and cleaning the dust container

Empty and clean the dust container when the app shows that the dust container is full and the dust container-full indicator lights up red.

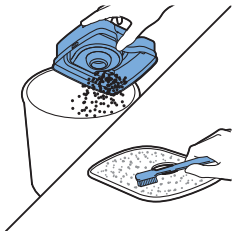
- 1 Remove the cover.
- 2 Pull up the handle of the dust container lid and lift the dust container out of the dust container compartment.



Note: When you remove or reinsert the dust container, take care not to damage the blades of the fan.

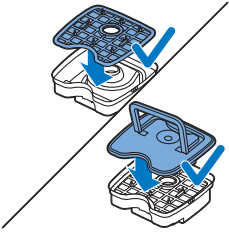


- 3 Carefully lift the lid off the dust container and take out the filter.

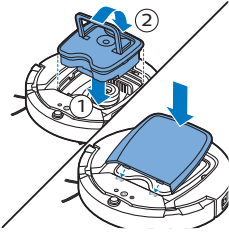


- 4 Shake the dust container over a dustbin to empty it. Clean the filter and the inside of the dust container with a cloth or a toothbrush with soft bristles. Also clean the suction opening in the bottom of the dust container.

Caution: Do not clean the dust container and the filter with water or in the dishwasher.



- 5 Put the filter back into the dust container. Then place the lid on the dust container.



- 6 Put the dust container back into the dust container compartment (1), fold down the handle (2), and put the top cover back on the robot.

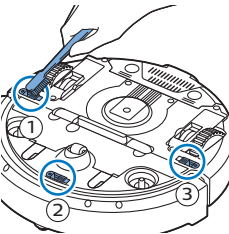
Caution: Always make sure the filter is present inside the dust container. If you use the robot without the filter inside the dust container, the fan will be damaged.

Cleaning the robot

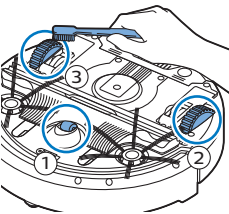
To maintain good cleaning performance, you have to clean the drop-off sensors, the wheels, the side brushes and the suction opening from time to time.

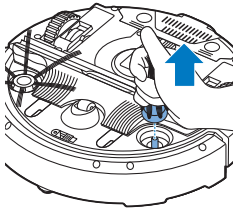
- 1 Place the robot upside down on a flat surface
- 2 Use a brush with soft bristles (e.g. a toothbrush) to remove dust or fluff from the drop-off sensors.

Note: It is important that you clean the drop-off sensors regularly. If the drop-off sensors are dirty, the robot may fail to detect height differences or staircases.

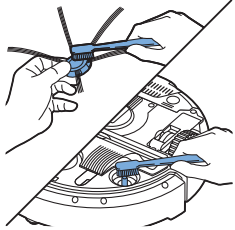


- 3 Use a brush with soft bristles (e.g. a toothbrush) to remove dust or fluff from the front wheel and side wheels.





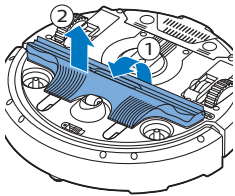
- 4 To clean the side brushes, grab them by the bristles and pull them off their shafts.



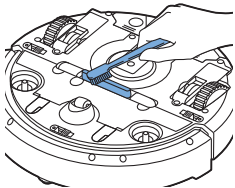
- 5 Remove fluff, hairs and threads from the shaft and from the side brush with a soft brush (e.g. a toothbrush) or a cloth.

Note: If the hairs of the side brushes are crooked or bent, you can soak them in warm water, as this will probably restore the bristles to their proper shape. If this does not work, replace the side brushes.

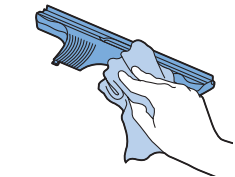
- 6 Check the side brushes and the bottom of the robot for any sharp objects that could damage your floor.



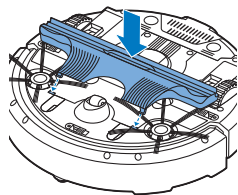
- 7 To remove the TriActive XL nozzle, insert your fingers into the slots in the bottom of the robot. There are arrows pointing to these slots. Press the catches holding the TriActive nozzle in place inwards to release them from the slots (1). Then pull the TriActive nozzle upward and off the robot (2).



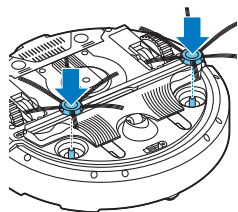
- 8 Clean the suction opening with a soft brush (e.g. a toothbrush).



- 9 Remove all visible dirt from the TriActive nozzle before you place it back



- 10** To place the TriActive nozzle, first insert the small lugs on the front into the tiny slots on either side of the front wheel (1). Then press the catches of the TriActive nozzle inwards to lock them into the slots in the bottom of the robot (2). Finally, check if the nozzle can still move a few millimeters up and down freely.



- 11** Push the side brushes onto the shafts on the bottom of the robot again.

Ordering accessories

To buy accessories or spare parts, visit www.philips.com/parts-and-accessories or go to your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Center in your country (see the international warranty leaflet for contact details).

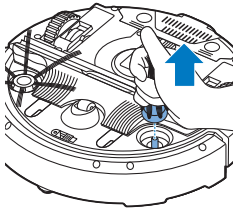
Replacement

Replacing the filter

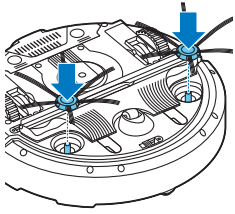
Replace the filter if it is very dirty or damaged. You can order a new filter kit under type number FC8066. See 'Emptying and cleaning the dust container' in chapter 'Cleaning and maintenance' for instructions on how to remove the filter from the dust container and how to place it in the dust container.

Replacing the side brushes

Replace the side brushes after some time to ensure proper cleaning results. Always replace the side brushes when you notice signs of wear or damage. We also recommend that you replace both side brushes at the same time. You can order spare side brushes as part of replacement kit FC8068. This kit also contains two filters and three dry wipes.



- 1 To replace the side brushes, grab the old side brushes by the bristles and pull them off their shafts.



- 2 Push the new side brushes onto the shafts.

Replacing dry wipes

You can order new dry wipes. They are part of replacement kit FC8068. This replacement kit also contains two side brushes and two filters.

Replacing the rechargeable battery

The rechargeable battery of the robot may only be replaced by qualified service engineers. Take the robot to an authorized Philips service center to have the battery replaced when you can no longer recharge it or when it runs out of power quickly. You can find the contact details of the Philips Consumer Care Center in your country in the international warranty leaflet or on the website at www.philips.com/support.

Recycling



- This symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste (2012/19/EU).



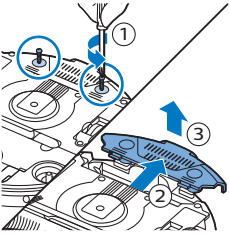
- This symbol means that this product contains a built-in rechargeable battery which shall not be disposed of with normal household waste (2006/66/EC). Please take your product to an official collection point or a Philips service center to have a professional remove the rechargeable battery.
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products and rechargeable batteries. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

Removing the rechargeable battery

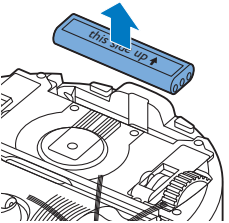
Warning: Only remove the rechargeable battery when you discard the appliance. Make sure the battery is completely empty when you remove it.

To remove the rechargeable battery, follow the instructions below. You can also take the robot to a Philips service center to have the rechargeable battery removed. Contact the Philips Consumer Care Center in your country for the address of a service center near you.

- 1 Start the robot from a place somewhere in the room and not from the docking station.
- 2 Let the robot run until the rechargeable battery is empty to make sure that the rechargeable battery is completely discharged before you remove it and dispose of it.
- 3 Undo the screws of the battery compartment lid and remove the lid.



- 4 Lift out the rechargeable battery and disconnect it.
- 5 Take the robot and the rechargeable battery to a collection point for electrical and electronic waste.



Troubleshooting

This chapter summarizes the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, visit www.philips.com/support for a list of frequently asked questions or contact the Consumer Care Center in your country.

Troubleshooting

Problem	Possible cause	Solution
The robot does not start cleaning when I press the start/stop button or press 'Start cleaning' in the app.	The rechargeable battery is empty.	Charge the rechargeable battery (see chapter 'Preparing for use').

Problem	Possible cause	Solution
The warning indicator flashes quickly.	One or both wheels are stuck.	Set the power switch to 'off'. Remove the fluff, hair, thread or wire that is caught around the wheel suspension.
	The top cover is not present or is not closed properly.	When the top cover is not present or is not closed properly, the robot does not work. Place the top cover on the robot properly.
	The bumper is stuck.	Press the start/stop button. Lift the robot so that its bumper comes free. Place the robot at some distance from the obstacle and press the start/stop button to make it resume cleaning.
The robot does not clean properly.	The robot was lifted while it was cleaning.	Press the start/stop button. Place the robot on the floor. Then press the start/stop button to make the robot resume cleaning.
	The bristles of one or both side brushes are crooked or bent.	Soak the brush or brushes in warm water for a while. If this does not restore the bristles to their proper shape, replace the side brushes (see chapter 'Replacement').
	The filter in the dust container is dirty.	Clean the filter in the dust container with a cloth or a toothbrush with soft bristles. You can also clean the filter and dust container with a regular vacuum cleaner at a low suction power setting.
		If brushing or vacuuming does not help to clean the filter, replace the filter with a new one. We advise you to replace the filter at least once a year.
	The suction opening in the bottom of the dust container is clogged.	Clean the suction opening (see chapter 'Cleaning and maintenance').
	The front wheel is jammed with hair or other dirt.	Clean the front wheel (see chapter 'Cleaning and maintenance').
	The robot is cleaning a very dark or shiny surface, which triggers the drop-off sensors. This causes the robot to move in an unusual pattern.	Press the start/stop button and then move the robot to a lighter colored piece of the floor. If the problem continues to occur on lighter colored floors, please go to www.philips.com/support or contact the Consumer Care Center in your country.
	The robot is cleaning a floor that reflects sunlight quite strongly. This triggers the drop-off sensors and causes the robot to move in an unusual pattern.	Close the curtains to block sunlight from entering the room. You can also start cleaning when the sunlight is less bright.

Problem	Possible cause	Solution
The rechargeable battery can no longer be charged or runs empty very fast.	The rechargeable battery has reached the end of its life.	Replace the rechargeable battery (see chapter 'Replacement').
The robot is moving in circles.	The robot is in spot-cleaning mode.	This is normal behavior. The spiral mode can be activated when a lot of dirt is detected on the floor for a thorough clean. It is also part of the auto cleaning mode. After approximately one minute the robot resumes its normal cleaning pattern. You can also stop the spiral mode by selecting a different cleaning mode on the remote control.
The robot cannot find the docking station.	There is not enough room for the robot to navigate towards the docking station.	Try to find another place for the docking station. See 'Installing the docking station' in chapter 'Preparing for use'.
	The robot is still actively searching.	Give the robot around 20 minutes to return to the docking station.

Einführung

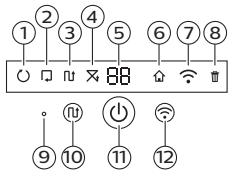
Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um die Unterstützung von Philips optimal nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/welcome registrieren.

Allgemeine Beschreibung

- 1 Griff des Staubbehälterdeckels
- 2 Staubbehälterdeckel
- 3 Filter
- 4 Staubbehälter
- 5 Obere Abdeckung
- 6 Fehlercodetabelle
- 7 Ventilator
- 8 Stoßfänger
- 9 Sensor Docking-Station
- 10 Display
- 11 Vorderrad
- 12 Seitenbürstenschäfte
- 13 Stopp-Sensoren
- 14 Laufräder
- 15 TriActive XL-Düse
- 16 Seitenbürsten
- 17 Befestigungsblöcke für Trockenreinigungstücher
- 18 Halterung für Trockenreinigungstücher
- 19 Trockenreinigungstücher
- 20 AA-Batterien für die unsichtbare Wand
- 21 Unsichtbare Wand
- 22 Docking-Station
- 23 Adapter
- 24 Gerätestecker

Display



- 1 Spiralmodusanzeige
- 2 "Den Wänden entlang"-Anzeige
- 3 Zickzackmuster-Modusanzeige
- 4 Zufallsmodusanzeige
- 5 Reinigungszeit
- 6 Docking-Symbol
- 7 WLAN-Symbol
- 8 Geräuschsensor
- 9 Anzeige für vollen Staubbehälter
- 10 Moduswahltaste
- 11 Start/Stopptaste
- 12 WLAN-Taste

So funktioniert Ihr Roboter

Das reinigt Ihr Roboter

Dieser Roboter ist mit Funktionen ausgestattet, die ihn zu einem idealen Reinigungsgerät machen, um Sie beim Reinigen der Böden in Ihrem Heim zu unterstützen.

Der Roboter ist besonders zum Reinigen harter Böden, wie etwa Holz-, Kachel- oder Linoleum-Böden, geeignet. Beim Reinigen weicher Böden, zum Beispiel Teppichböden oder Teppiche, können Probleme auftreten. Wenn Sie den Roboter auf einem Teppichboden oder Teppich verwenden, bleiben Sie beim ersten Mal in der Nähe, sodass Sie erkennen, ob der Roboter mit diesem Bodentyp zurechtkommt.

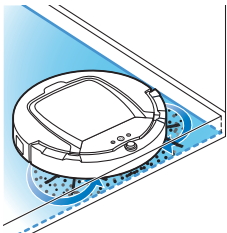
Da sich der Roboter mithilfe von Infrarotsensoren orientiert, kann es auf sehr dunklen und glänzenden Böden zu Schwierigkeiten kommen. Wenn Sie den Roboter auf solchen Oberflächen verwenden, bleiben Sie beim ersten Mal in der Nähe, sodass Sie erkennen, ob der Roboter mit einem solchen dunklen und glänzenden Boden zurechtkommt.

So reinigt Ihr Roboter

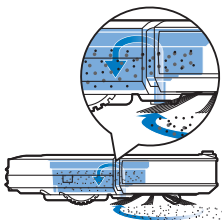
Reinigungssystem

Der Roboter weist ein 3-stufiges Reinigungssystem zur effizienten Reinigung Ihrer Böden auf.

- Die beiden Seitenbürsten unterstützen den Roboter bei der Reinigung von Ecken und entlang Wänden und Möbelstücken. Sie helfen auch, Schmutz vom Boden zu beseitigen und ihn Richtung Ansaugöffnung zu bewegen.

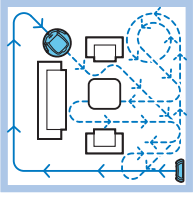


- Mit der Saugkraft des Roboters wird loser Schmutz aufgesaugt und durch die Ansaugöffnung in den Staubcontainer transportiert.
- Der Roboter ist mit einer Halterung für Trockenreinigungstücher ausgestattet, sodass Sie Ihre Hartböden noch gründlicher mit Trockenreinigungstüchern reinigen können.



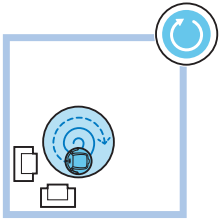
Reinigungsmuster

Im automatischen Reinigungsmodus verwendet der Roboter eine feste automatische Abfolge von Reinigungsmustern, sodass jeder Bereich des Raums optimal gereinigt wird. Er verwendet nacheinander ein Z-Muster (Zick-Zack), ein Zufallsmuster, ein an den Wänden entlang führendes Muster und ein Spiralmuster. Er setzt diese Muster-Abfolge zur Reinigung des Raums so lange fort, bis der Akku fast leer ist oder das Gerät manuell ausgeschaltet wird.



Wenn der Roboter einen besonders verschmutzten Bereich während der Reinigung erkennt, schaltet er in den Spiralmodus und aktiviert die Turbo-Ventilatorgeschwindigkeit, um eine gründliche Schmutzentfernung zu garantieren.

Hinweis: Sie können jeden Modus auch einzeln in der App (siehe 'Reinigungsmodus auswählen') auswählen.

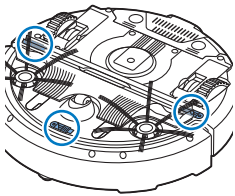


So vermeidet Ihr Roboter Höhenunterschiede

Der Roboter hat drei Stopp-Sensoren an der Unterseite. Er verwendet diese Stopp-Sensoren, um Höhenunterschiede, wie z. B. Stufen, zu erkennen und zu vermeiden.

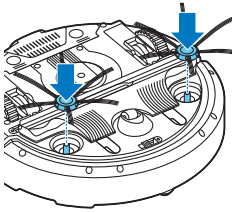
Hinweis: Es ist normal, dass sich der Roboter etwas über den Rand eines Höhenunterschieds bewegt, da sich der vordere Stopp-Sensor hinter dem Stoßfänger befindet.

Achtung: In einigen Fällen können die Stopp-Sensoren einen Treppenabsatz oder anderen Höhenunterschied nicht rechtzeitig erkennen. Beobachten Sie den Roboter bei den ersten Einsätzen also sorgfältig, sowie bei Nutzung in der Nähe einer Treppe oder eines sonstigen Höhenunterschieds. Es ist wichtig, dass Sie die Stopp-Sensoren regelmäßig reinigen, damit der Roboter Höhenunterschiede korrekt (siehe 'Den Roboter reinigen') erkennt.



Die Seitenbürsten montieren

- 1 Packen Sie die Seitenbürsten aus, und legen Sie den Roboter umgekehrt auf einen Tisch oder auf dem Boden.

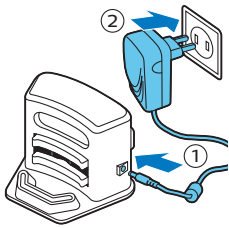


- Drücken Sie die Seitenbürsten auf die Metallschäfte unten am Roboter.

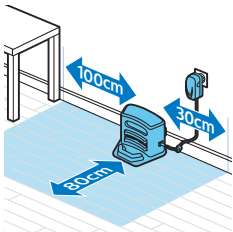
Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass die Seitenbürsten ordnungsgemäß angebracht sind. Drücken Sie sie auf den Schaft, bis sie mit einem Klicken einrasten.

Für den Gebrauch vorbereiten

Docking-Station aufstellen



- Stecken Sie den kleinen Stecker des Adapters in die entsprechende Buchse der Docking-Station (1) und den Adapter in die Steckdose (2).
 - Das Display der Docking-Station wird eingeschaltet.
- Stellen Sie die Docking-Station auf einen ebenen Untergrund an eine Wand.



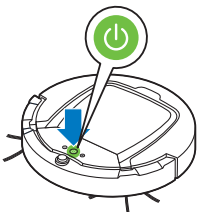
Hinweis: Achten Sie darauf, dass sich 80 cm vor der Docking-Station, 30 cm rechts davon und 100 cm links von der Docking-Station keine Hindernisse oder Höhenunterschiede befinden.

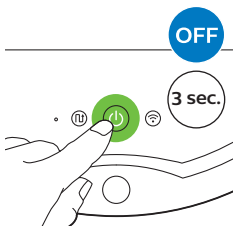
Tip: Um sicherzustellen, dass die Docking-Station stabil in Position bleibt, befestigen Sie sie mit Schrauben oder zwei Streifen doppelseitigen Klebebands an der Wand.

Wichtiger Hinweis: Schlafmodus

Im Schlafmodus reagiert der Roboter überhaupt nicht, wenn Sie eine Taste drücken. So reaktivieren Sie den Roboter aus dem Schlafmodus:

- Drücken Sie eine Sekunde lang die Start-/Stopp-Taste auf dem Roboter, um den Roboter aus dem Schlafmodus in den Standby-Modus zu versetzen.
- Drücken Sie kurz die Start-/Stop-Taste am Roboter oder die Starttaste in der App, um mit der Reinigung zu beginnen.
- Falls der Roboter nicht mit der Reinigung beginnt, platzieren Sie ihn an der angeschlossenen Docking-Station, damit der Akku aufgeladen wird.





Der Roboter wechselt in den Schlafmodus, wenn Sie die Start-/Stopp-Taste 3 Sekunden lang drücken. Er wechselt evtl. auch in den Schlafmodus, wenn der Akku leer ist. Der Akku kann beispielsweise entleert werden, wenn der Roboter die Docking-Station nicht finden kann.

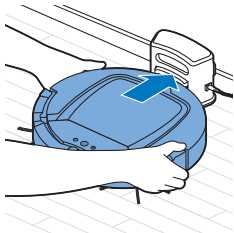
Hinweis: Sie können den Roboter nicht mit der Start-/Stopp-Taste in der App aus dem Schlafmodus holen. Drücken Sie dazu die Starttaste am Roboter.

Aufladen

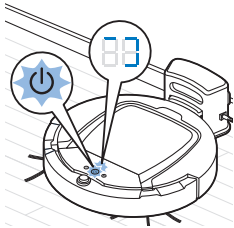
Aufladen

Wenn Sie den Akku des Roboters zum ersten Mal aufladen, und wenn der Akku leer ist, dauert der Ladevorgang vier Stunden. Der Roboter kann nur in der Docking-Station geladen werden.

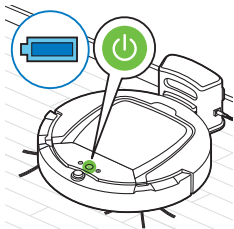
An der Docking-Station aufladen



- 1 Stellen Sie den Roboter in die eingesteckte Docking-Station.

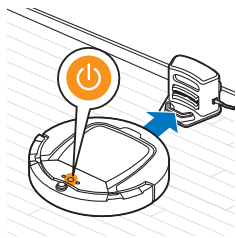


- 2 Die Start-/Stopp-Taste beginnt zu blinken. Die Ladeanzeige bleibt während des ersten drei Minuten des Ladevorgangs auf dem Display sichtbar.



- 3 Ist der Akku vollständig geladen, leuchtet die Start-/Stopp-Taste dauerhaft.

Automatisches Aufladen während des Betriebs



- 1 Wenn der Roboter die Reinigung beendet hat oder der Akku nur noch 15 % Kapazität aufweist, sucht der Roboter zum Aufladen automatisch die Docking-Station. Wenn der Roboter die Docking-Station sucht, wechselt die Farbe der LED in der Start-/Stopp-Taste zu Orange.
- 2 Ist der Akku vollständig geladen, leuchtet die Start-/Stopp-Taste dauerhaft.

Hinweis: Der Roboter sucht nur dann automatisch die Docking-Station, wenn die Reinigung an der Docking-Station gestartet wurde.

WLAN-Verbindung und App

Betriebssystemanforderungen

Mindestanforderungen in Bezug auf Betriebssysteme:

- iOS: 11 oder höher
- Android: 5.0 oder höher

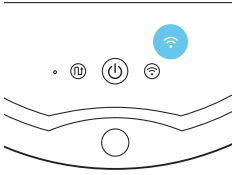
Technische WiFi-Daten

- Der Roboter wurde für die Verbindung über einen herkömmlichen Standardrouter konzipiert, der solche Kodierungsschlüssel wie WEP, WPA-PSK, WPA2-PSK oder gar keine Verschlüsselung verwendet (offenes WiFi-Netzwerk).
- In den meisten Fällen ist ein Anschließen des Roboters an öffentliche Hotspots, Büronetzwerke oder Hotel-Netzwerke nicht möglich.
- Der Roboter funktioniert nicht mit den 5-GHz-Routern. Treten Probleme beim Anschließen des Roboters am Router auf, überprüfen Sie bitte, ob Ihr Router ggf. auf 2,4 GHz eingestellt werden kann.

WLAN-Router und Roboter verbinden

- 1 Wenn Sie den Roboter aus der Verpackung nehmen, blinkt das WLAN-Symbol orange.





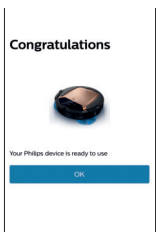
- Wenn das WLAN-Symbol durchgehend blau leuchtet, ist der Roboter mit dem WLAN-Router verbunden.
- 2 Falls keine Verbindung zwischen dem Roboter und der WLAN-Router besteht, überprüfen Sie, ob ein aktives WLAN-Signal vorhanden ist. Wenn dies nicht der Fall ist, prüfen Sie, ob der WLAN-Router funktioniert. Wenn ein WLAN-Signal vorhanden ist, laden Sie die App herunter und verbinden Sie anschließend die App mit dem Roboter.

App herunterladen und App mit Roboter verbinden

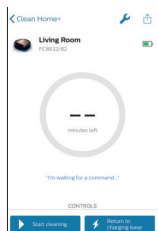
- 1 Suchen Sie nach "Clean Home+" im Apple App Store oder im Google Play Store.
- 2 Laden Sie die Clean Home+-App herunter, und installieren Sie sie.
- 3 Öffnen Sie die App, und drücken Sie die Taste "Neues Gerät anschließen", oder drücken Sie die Taste "+".



- 4 Wählen Sie "SmartPro Roboter-Staubsauger" aus, und folgen Sie den Anweisungen in der App.



- 5 Die App gibt Auskunft darüber, wann der Roboter verbunden und einsatzbereit ist.



- 6 Drücken Sie OK, um die App zu öffnen.
- 7 Drücken Sie auf "Reinigung starten", um den Roboter zu starten. Durch Drücken von "Zur Ladestation zurückkehren" können Sie den Roboter zu seiner Ladestation zurückschicken.

Was tun, wenn keine Verbindung zwischen App und Roboter zustande kommt

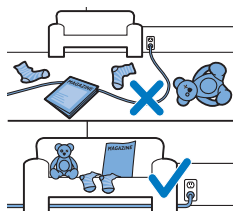
Falls die Verbindung fehlschlägt, erhalten Sie Lösungsvorschläge von der App.

Wenn Sie die App anhand der Anweisungen immer noch nicht mit dem Roboter verbinden können, beginnen Sie erneut, indem Sie Taste "Neues Gerät verbinden" oder die Taste "+" drücken.

Falls auch dann keine Verbindung zwischen Roboter und App möglich ist, wenden Sie sich an das Philips Service-Center Ihres Landes oder öffnen Sie die Internetseite www.philips.com/support.

Ihren Roboter verwenden

Den Raum für die Reinigung vorbereiten



Bevor Sie mit dem Roboter die Reinigung starten, sollten Sie sich vergewissern, dass sich keine losen und zerbrechlichen Gegenstände auf dem Boden befinden. Bringen Sie auch alle Kabel, Drähte und Schnüre in Sicherheit.

Funktionen der Start-/Stopp-Taste

Die Start-/Stopp-Taste hat die folgenden Funktionen:

Wie Sie die Start-/Stopp-Taste drücken

Wie der Roboter reagiert

Halten Sie die Start-/Stopp-Taste 1 Sekunde lang gedrückt

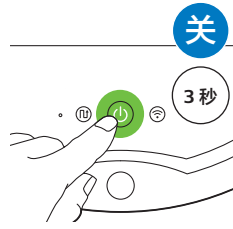
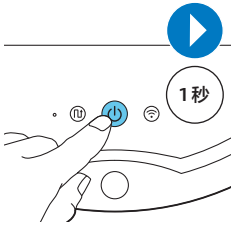
Der Roboter wechselt aus dem Schlafmodus in den Standby-Modus

Drücken Sie kurz die Start-/Stopp-Taste

Der Roboter beginnt oder beendet die Reinigung.





Halten Sie die Start-/Stopp-Taste 3 Sekunden lang gedrückt

Schaltet den Roboter ein oder aus.



Die Signale der Benutzeroberfläche und deren Bedeutung

Der Roboter hat eine Start-/Stopp-Taste zur Ausgabe von Lichtsignalen und ein Display zur Ausgabe von Signalen. In der folgenden Tabelle wird die Bedeutung der Signale erklärt.

Signal	Beschreibung des Signals	Bedeutung des Signals
	Die Start-/Stopp-Taste leuchtet dauerhaft grün.	Der Roboter ist bereit für die Reinigung.
	Die Start-/Stopp-Taste blinkt langsam grün und das Display des Roboters zeigt ein sich bewegendes blaues Licht (die Ladeanzeige).	Der Roboter lädt auf.
	Die Start-/Stopp-Taste leuchtet dauerhaft orange.	Der Akku fast leer ist und der Roboter sucht die Docking-Station.
	Die Start-/Stopp-Taste leuchtet dauerhaft rot.	Der Akku des Roboters ist beinahe leer.
	Die Start-/Stopp-Taste ist dauerhaft rot, und auf dem Display wird ein Fehlercode angezeigt.	Die Bedeutungen der Fehlercodes sind in der untenstehenden Tabelle zusammengestellt.

Fehlercodes

Fehlercode	Mögliche Ursache	Lösung
E1	Räder blockiert	Nehmen Sie den Roboter vom Hindernis, und drücken Sie die Start-/Stopp-Taste, um die Reinigung fortzusetzen.
E2	Obere Abdeckung oder Staubbehälter nicht richtig auf- bzw. eingesetzt	Setzen Sie den Staubbehälter ordnungsgemäß ein und die obere Abdeckung auf den Roboter. Der Fehlercode wird automatisch nicht mehr auf dem Display angezeigt.
E3	Stoßfänger blockiert	Nehmen Sie den Roboter vom Hindernis. Der Fehlercode wird automatisch nicht mehr auf dem Display angezeigt.
E4	Roboter vom Boden gehoben	Stellen Sie den Roboter wieder auf den Boden; der Fehlercode wird ausgeblendet.

Fehlercode	Mögliche Ursache	Lösung
E5	Farbe des Bodens zu dunkel	Setzen Sie den Roboter auf einen helleren Bereich des Bodens. Reinigen Sie die Stopp-Sensoren.
E6	Problem mit dem Akku	Bitte wenden Sie sich an das Service-Center, um das Problem überprüfen zu lassen.

Roboter orten

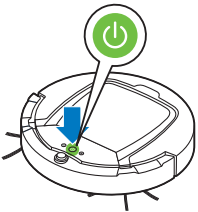
Wenn Sie den Roboter nicht sehen, können Sie ihn durch einmaliges Klatschen finden. Der Roboter reagiert durch einen Piepton und Aufleuchten aller Symbole auf dem Display.

Die Klatsch-Funktion wird aktiviert, wenn der Roboter in den folgenden Situationen in den Ruhemodus wechselt:

- wenn er aufgrund eines Fehlers anhält
- wenn er innerhalb von 20 Minuten die Docking-Station nicht finden kann

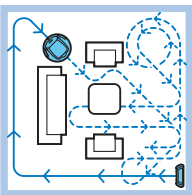
Ein- und Ausschalten

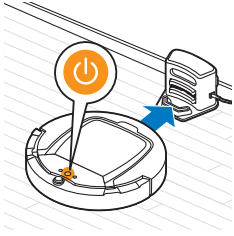
- 1 Drücken Sie die Start-/Stopp-Taste auf dem Roboter oder "Reinigung starten" in der App.
- 2 Die Start-/Stopp-Taste leuchtet dauerhaft und der Roboter beginnt mit der Reinigung.



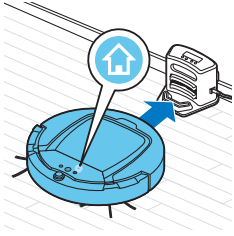
- 3 Der Roboter reinigt im automatischen Reinigungsmodus, bis der Akku fast leer ist. Im automatischen Reinigungsmodus wird eine bestimmte Muster-Abfolge wiederholt: Z-Muster, zufälliges Muster, den Wänden entlang und Spiralmuster.

Hinweis: Sie können einzelne Reinigungsmodi in der App (siehe 'Reinigungsmodus auswählen') auswählen





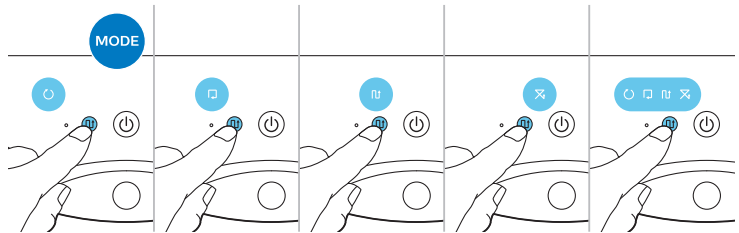
- 4 Wenn der Akku fast leer ist, wechselt die Start-/Stopp-Taste zu Orange, und der Roboter sucht zum Aufladen die Docking-Station.
- 5 Sie können auch die Start-/Stopp-Taste, um den Reinigungsvorgang vorübergehend anzuhalten oder ganz zu stoppen. Wenn Sie die Start-/Stopp-Taste erneut drücken und der Akku noch ausreichend Energie hat, fährt der Roboter mit der Reinigung im automatischen Modus fort.



- 6 Damit der Roboter zur Docking-Station zurückkehrt, bevor der Akku fast leer ist, drücken Sie "Zur Ladestation zurückkehren" in der App. Alle Symbole auf dem Display des Roboters erlöschen mit Ausnahme des Symbols für die Docking-Station. Dieses leuchtet hellblau, während der Roboter zur Docking-Station zurückkehrt.

Reinigungsmodus auswählen

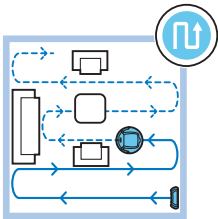
Neben dem automatischen Reinigungsmodus bietet dieser Roboter vier individuelle Reinigungsmodi. Diese Reinigungsmodi können in der App ausgewählt werden. Sie können die Reinigungsmodi auch durch Drücken der entsprechenden Taste auf dem Roboter aktivieren.



Hinweis: Manuell ausgewählte Modi sind nur für einige Minuten aktiv. Danach wechselt der Roboter zurück zum automatischen Reinigungsmodus.

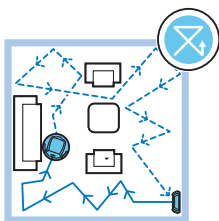
Z-Muster-Modus

Im Z-Muster-Modus zieht der Roboter Z-förmige Schleifen im Raum, um große Flächen zu reinigen.



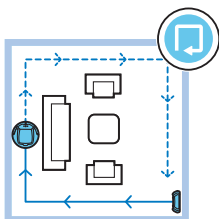
Zufallsmodus

In diesem Modus reinigt der Roboter den Raum mit einem gemischten Muster aus geraden und zickzackförmigen Bewegungen.



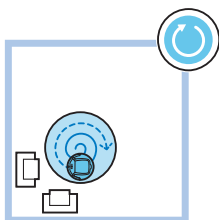
Den Wänden entlang

In diesem Modus folgt der Roboter dem Verlauf der Wände, um den Bereich an den Wänden zusätzlich zu reinigen.



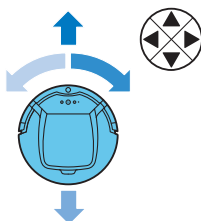
Spiralmodus

In diesem Modus bewegt sich der Roboter in einem spiralförmigen Muster, um einen kleinen verschmutzten Bereich gründlich zu reinigen. Im Spiralmodus wird der Lüfter mit maximaler Drehzahl betrieben.



Manuelle Steuerung

Verwenden Sie in der App die Pfeiltasten der manuellen Fahrfunktion, um den Roboter durch den Raum zu navigieren.



Hinweis: Seien Sie vorsichtig, wenn Sie den Roboter in der Nähe eines Höhenunterschieds bzw. einer Treppe manuell steuern.

Hinweis: Bei manueller Steuerung des Roboters sind die Saugfunktion und die Seitenbürsten deaktiviert. Die manuelle Steuerung ist nur zum Fortbewegen des Roboters vorgesehen.

Den Trockenwischaufsatz verwenden

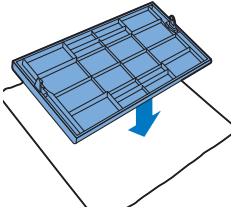
Der Trockenwischaufsatz ermöglicht es Ihnen, Hartböden mit Trockenreinigungstüchern zu reinigen.

- 1 Wählen Sie in der App die Funktion zum Reinigen mit dem Trockenwischaufsatz.

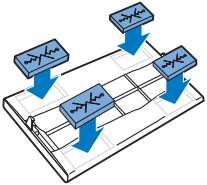
- Der Roboter beginnt mit dem Wischen des Bodens. Dabei sind die Saugfunktion und die Seitenbürsten deaktiviert.

Hinweis: Wenn Sie den Trockenwischsaufsatz verwenden, hat der Roboter möglicherweise Schwierigkeiten dabei, Schwellen zu überwinden oder auf Teppiche zu gelangen.

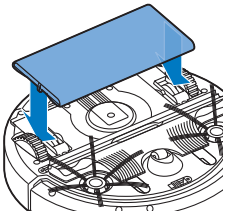
Den Trockenwischsaufsatz für den Gebrauch vorbereiten



- Legen Sie den Roboter umgekehrt auf den Boden oder einen Tisch.
- Legen Sie das Trockenreinigungstuch auf einen Tisch, und setzen Sie den Trockenwischsaufsatz so auf das Reinigungstuch, dass die Befestigungslaschen in Ihre Richtung zeigen.



- Falten Sie beide Enden des Trockenreinigungstuchs um den Trockenwischsaufsatz, und befestigen Sie das Reinigungstuch auf dem Aufsatz, indem Sie die Befestigungsböcke in die Aussparungen drücken.



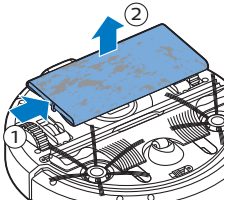
- Stecken Sie die Befestigungslasche des Trockenwischsaufsatzes in die Öffnung direkt hinter dem Laufrad auf einer Seite des Roboters, und drücken Sie diese nach unten, bis sie hörbar einrastet. Wiederholen Sie diesen Vorgang dann auf der anderen Seite.
- Drehen Sie den Roboter um, und setzen Sie ihn mit den Rädern auf den Boden. Der Trockenwischsaufsatz berührt dabei den Boden.

Den Roboter mit dem Trockenwischsaufsatz verwenden

Wenn der Trockenwischsaufsatz angebracht ist, können Sie den Roboter mit einem beliebigen Modus auf allen Hartböden einsetzen. Verwenden Sie den Trockenwischsaufsatz nicht auf Teppichen.

Den Trockenwischsaufsatz abnehmen

- Nehmen Sie den Trockenwischsaufsatz ab, sobald Sie den Boden fertig gewischt haben.
- Legen Sie den Roboter umgekehrt auf den Boden oder einen Tisch.



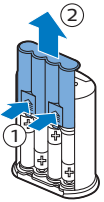
- 3 Drücken Sie eine Seite des Trockenwischaufsatzes in Richtung des Laufrades auf der anderen Seite des Roboters, um die Verriegelung zu lösen. Ziehen Sie dann den Aufsatz vom Roboter.

Die unsichtbare Wand verwenden

Die Batterien in die unsichtbare Wand einsetzen

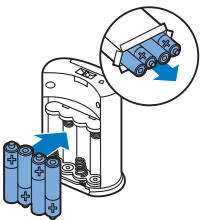
Die unsichtbare Wand wird mit vier AA-Batterien betrieben.

- 1 Drücken Sie die beiden Entriegelungslaschen an der Unterseite der hinteren Abdeckung (1), und schieben Sie die hintere Abdeckung nach oben aus der unsichtbaren Wand (2) heraus.

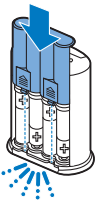


- 2 Nehmen Sie vier neue AA-Batterien aus der Verpackung, und legen Sie sie in das Batteriefach der unsichtbaren Wand ein.

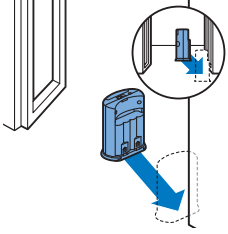
Hinweis: Achten Sie darauf, dass die Polung (+) bzw. (-) auf den Batterien mit den Markierungen im Batteriefach übereinstimmt.



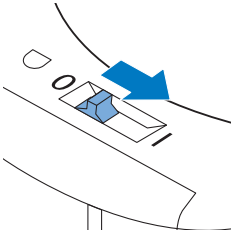
- 3 Schieben Sie die Abdeckung wieder zurück auf die unsichtbare Wand.



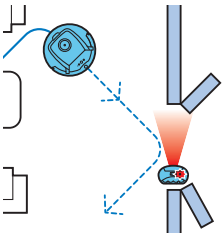
Die unsichtbare Wand zum Stoppen des Roboters aufstellen



- 1 Stellen Sie die Einheit an eine Stelle, die der Roboter nicht überschreiten soll, z. B. an eine Tür zu einem Raum, der für den Roboter tabu sein soll.



- 2 Schalten Sie die unsichtbare Wand am Ein-/Aus-Schalter auf der Oberseite der Einheit ein.
- 3 Starten Sie den Roboter.



- 4 Wenn der Roboter zu nah an die unsichtbare Wand gerät, blinkt das Licht an der unsichtbaren Wand, und aus der Wand wird ein Strahl infraroten Lichts ausgegeben. Durch den infraroten Lichtstrahl ändert der Roboter seinen Kurs und bewegt sich weg von der unsichtbaren Wand.

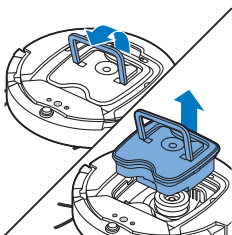
Hinweis: Wenn Sie die unsichtbare Wand verwenden, überprüfen Sie regelmäßig, ob die Batterien noch ausreichend geladen sind. Dies können Sie prüfen, indem Sie die unsichtbare Wand aus- und wieder einschalten. Wenn die Batterien ausreichende Energie aufweisen, leuchtet die LED der unsichtbaren Wand kurz auf.

Reinigung und Wartung

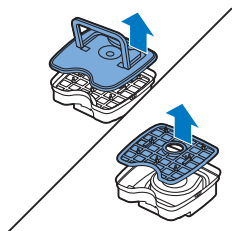
Den Staubbehälter entleeren und reinigen

Leeren Sie und reinigen Sie den Staubbehälter, wenn die App anzeigt, dass der Staubbehälter voll ist, und die Anzeige für den vollen Staubbehälter rot leuchtet.

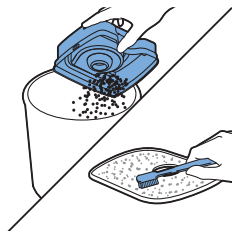
- 1 Nehmen Sie die Abdeckung ab.
- 2 Ziehen Sie den Griff am Staubbehälter-Deckel nach oben, und heben Sie den Staubbehälter aus seiner Kammer.



Hinweis: Achten Sie beim Entnehmen oder Wiedereinsetzen des Staubbehälters darauf, nicht die Flügel des Lüfters zu beschädigen.

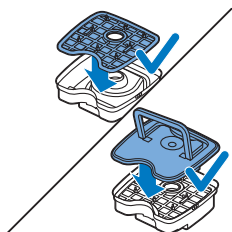


- 3 Nehmen Sie den Deckel vorsichtig vom Staubbehälter, und nehmen Sie den Filter heraus.

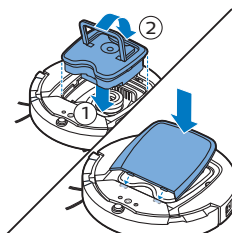


- 4 Schütteln Sie den Staubbehälter über einen Papierkorb aus, um ihn zu entleeren. Reinigen Sie den Filter sowie das Innere des Staubbehälters mit einem Tuch oder einer Zahnbürste mit weichen Borsten. Reinigen Sie auch die Ansaugöffnung unten am Staubbehälter.

Achtung: Reinigen Sie den Staubbehälter und den Filter nicht mit Wasser oder in der Spülmaschine.



- 5 Setzen Sie den Filter wieder in den Staubbehälter ein. Setzen Sie dann den Deckel auf den Staubbehälter.



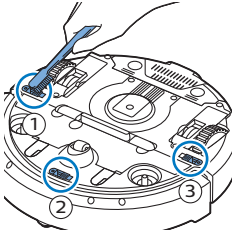
- 6 Setzen Sie den Staubbehälter wieder in die Staubbehälterkammer (1) ein, klappen Sie den Griff (2) ein, und setzen Sie die obere Abdeckung wieder auf den Roboter.

Achtung: Achten Sie immer darauf, dass der Filter ordnungsgemäß in den Staubbehälter eingesetzt ist. Wenn Sie den Roboter ohne Filter im Staubbehälter verwenden, wird der Lüfter beschädigt.

Den Roboter reinigen

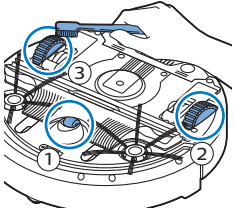
Um weiterhin eine gute Reinigungsleistung zu gewährleisten, müssen Sie die Stopp-Sensoren, die Räder, die Seitenbürsten und die Ansaugöffnung von Zeit zu Zeit reinigen.

- 1 Legen Sie den Roboter umgekehrt auf eine ebene Oberfläche.

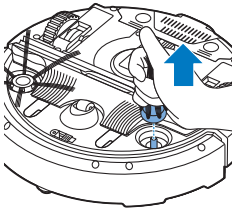


- 2** Verwenden Sie eine Bürste mit weichen Borsten (z. B. eine Zahnbürste), um Staub oder Fusseln von den Stopp-Sensoren zu entfernen.

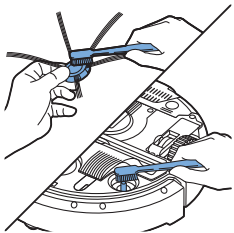
Hinweis: Sie müssen die Stopp-Sensoren unbedingt regelmäßig reinigen. Wenn die Stopp-Sensoren verschmutzt sind, kann der Roboter Höhenunterschiede oder Treppenabsätze eventuell nicht rechtzeitig erkennen.



- 3** Verwenden Sie eine Bürste mit weichen Borsten (z. B. eine Zahnbürste), um Staub oder Fussel vom Vorderrad und den seitlichen Rädern zu entfernen.



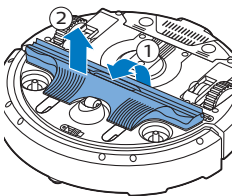
- 4** Um die Seitenbürsten zu reinigen, fassen Sie sie an den Borsten, und ziehen Sie sie von ihren Schäften ab.



- 5** Entfernen Sie Fusseln mit einer weichen Bürste (z. B. einer Zahnbürste) oder einem Tuch.

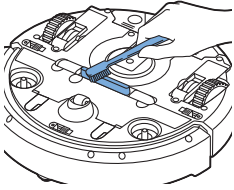
Hinweis: Wenn die Borsten der Seitenbürsten krumm oder verbogen sind, lässt sich die Funktion der Borsten wahrscheinlich durch Einweichen in warmem Wasser wiederherstellen. Andernfalls ersetzen Sie die Seitenbürsten.

- 6** Überprüfen Sie die Seitenbürsten und die Unterseite des Roboters auf spitze Gegenstände, die den Boden beschädigen könnten.

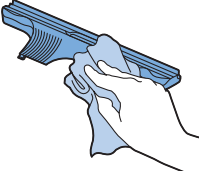


- 7** Zum Abnehmen der TriActive XL-Düse greifen Sie mit den Fingern in die Schlitz an der Unterseite des Roboters. Die Schlitz sind durch darauf zeigende Pfeile gekennzeichnet. Drücken Sie die Halteverschlüsse der TriActive-Düse nach innen, um sie aus den Schlitz zu lösen (1). Ziehen Sie dann die TriActive-Düse nach oben vom Roboter ab (2).

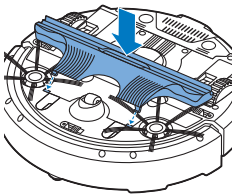
- 8 Reinigen Sie die Ansaugöffnung mit einer weichen Bürste (z. B. einer Zahnbürste).



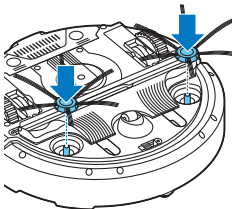
- 9 Entfernen Sie allen sichtbaren Schmutz von der TriActive-Düse, bevor Sie diese wieder einsetzen.



- 10 Zum erneuten Anbringen der TriActive-Düse setzen Sie zuerst die kleinen Laschen auf der Vorderseite in die kleinen Schlitzlöcher auf beiden Seiten des Vorderrads ein. Drücken Sie dann die Halteverschlüsse der TriActive-Düse nach innen, um sie in den Schlitzlöchern auf der Unterseite des Roboters einzurasten (2). Prüfen Sie zum Schluss, dass sich die Bürste noch einige Millimeter frei nach oben und unten bewegen kann.



- 11 Drücken Sie die Seitenbürsten wieder auf die Metallschäfte unten am Roboter.



Bestellen von Zubehör

Um Zubehör oder Ersatzteile zu kaufen, besuchen Sie www.philips.com/parts-and-accessories, oder suchen Sie Ihren Philips Händler auf. Sie können sich auch an das Philips Consumer Care Center in Ihrem Land wenden. Die Kontaktdaten finden Sie in der internationalen Garantieschrift.

Austausch

Den Filter auswechseln

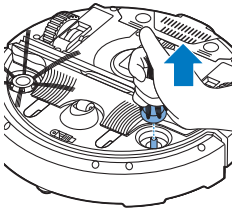
Wechseln Sie den Filter, wenn er stark verschmutzt oder beschädigt ist. Sie können ein neues Filterset unter der Typennummer FC8066 bestellen. Anweisungen zum Entfernen des alten Filters aus dem Staubbehälter und zum Einsetzen des neuen Filters in den Staubbehälter finden Sie unter "Den Staubbehälter entleeren und reinigen" im Kapitel "Reinigung und Wartung".

Die Seitenbürsten auswechseln

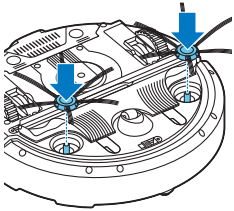
Wechseln Sie die Seitenbürsten nach einiger Zeit aus, um optimale Reinigungsergebnisse sicherzustellen.

Ersetzen Sie die Seitenbürsten immer, sobald sie Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung aufweisen. Wir empfehlen auch, beide Seitenbürsten zur gleichen Zeit auszuwechseln. Sie können Ersatz-Seitenbürsten als Teil des Ersatzsets FC8068 bestellen. Dieses Set enthält außerdem zwei Filter und drei Trockenreinigungstücher.

- 1 Um die Seitenbürsten auszuwechseln, greifen Sie die alten Seitenbürsten an den Borsten, und ziehen Sie sie vom Schaft.



- 2 Drücken Sie dann die neuen Seitenbürsten auf den Schaft.



Trockenreinigungstücher austauschen

Sie können neue Trockenreinigungstücher bestellen. Diese sind Teil des Ersatzsets FC8068. Dieses Ersatzset enthält außerdem zwei Seitenbürsten und zwei Filter.

Den Akku ersetzen

Der Akku des Roboters darf nur von qualifizierten Servicetechnikern ausgetauscht werden. Lassen Sie den Akku des Roboters bei einem autorisierten Philips Service-Center austauschen, wenn Sie ihn nicht mehr aufladen können oder er sich schnell entlädt. Die Kontaktdaten des Philips

Consumer Care-Centers in Ihrem Land finden Sie in der internationalen Garantieschrift oder auf der Website www.philips.com/support.

Recycling



- Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden kann (2012/19/EU).



- Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt einen Akku enthält, der nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf (2006/66/EG). Bitte geben Sie das Produkt bei einer offiziellen Sammelstelle oder einem Philips Service-Center ab, um den Akku fachgerecht ausbauen zu lassen.
- 1 Altgeräte/Altakkus/Batterien können kostenlos an geeigneten Rücknahmestellen abgegeben werden.
 - 2 Diese werden dort fachgerecht gesammelt oder zur Wiederverwendung vorbereitet. Altgeräte/Altakkus/Batterien können Schadstoffe enthalten, die der Umwelt und der menschlichen Gesundheit schaden können. Enthaltene Rohstoffe können durch ihre Wiederverwertung einen Beitrag zum Umweltschutz leisten.
 - 3 Die Löschung personenbezogener Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten muss vom Endnutzer eigenverantwortlich vorgenommen werden.
 - 4 Hinweise für Verbraucher in Deutschland: Die in Punkt 1 genannte Rückgabe ist gesetzlich vorgeschrieben. Altgeräte mit Altbatterien und/oder Altakkus, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sind vor der Abgabe an einer Rücknahmestelle von diesen zu trennen. Dies gilt nicht, falls die Altgeräte für eine Wiederverwendung noch geeignet (d.h. funktionstüchtig) sind und von den anderen Altgeräten getrennt werden. Sammel- und Rücknahmestellen in DE: <https://www.stiftung-ear.de/>; für Batterien auch Rückgabe im Handel möglich.

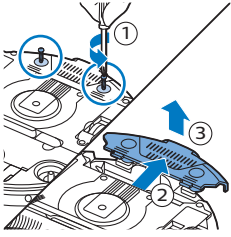
Den Akku entfernen

Warnhinweis: Bauen Sie den wiederaufladbaren Akku nur zur Entsorgung des Geräts aus. Vergewissern Sie sich, dass der Akku ganz leer ist, bevor Sie ihn ausbauen.

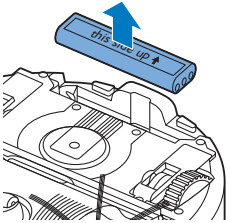
Gehen Sie folgendermaßen vor, um den Akku zu entfernen: Sie können den Roboter auch zu einem Philips Service-Center bringen, um den Akku entfernen zu lassen. Wenden Sie sich an das Philips Consumer Care-Center in Ihrem Land, um die Adresse eines Service-Centers in Ihrer Nähe zu erfragen.

- 1 Starten Sie den Roboter an einem Ort im Zimmer und nicht in der Docking-Station.

- 2 Lassen Sie den Roboter so lange laufen, bis der Akku leer ist, um sicherzustellen, dass der Akku vollständig entladen ist, bevor Sie ihn entfernen und entsorgen.
- 3 Lösen Sie die Schrauben an der Akkufachabdeckung, und entfernen Sie die Abdeckung.



- 4 Heben Sie den Akku heraus, und trennen Sie ihn ab.
- 5 Bringen Sie den Roboter und den Akku zu einer Sammelstelle für elektrische und elektronische Abfälle.



Fehlerbehebung

In diesem Kapitel sind die häufigsten Probleme aufgeführt, die beim Gebrauch des Geräts auftreten können. Sollten Sie ein Problem mithilfe der nachstehenden Informationen nicht beheben können, besuchen Sie unsere Website unter: www.philips.com/support und ziehen Sie die Liste „Häufig gestellte Fragen“ hinzu, oder wenden Sie sich an das Philips Consumer Care-Center in Ihrem Land.

Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Roboter fängt nicht an zu reinigen, wenn ich auf die Start-/Stopp-Taste oder "Reinigung starten" in der App drücke.	Der Akku ist leer.	Laden Sie den Akku auf (siehe Kapitel "Für den Gebrauch vorbereiten").
Die Warnanzeige blinkt schnell.	Ein oder beide Räder sind stecken geblieben.	Schalten Sie den Netzschalter auf "Off" (Aus). Entfernen Sie Fusseln, Haare, Fäden oder Drähte, die sich an der Radaufhängung angesammelt haben.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
	Die obere Abdeckung wurde nicht aufgesetzt bzw. nicht ordnungsgemäß geschlossen.	Wenn der obere Deckel nicht eingesetzt oder korrekt geschlossen wurde, funktioniert der Roboter nicht. Setzen Sie den oberen Deckel ordnungsgemäß auf den Roboter.
	Der Stoßfänger ist blockiert.	Drücken Sie die Start-/Stopp-Taste. Heben Sie den Roboter an, damit sein Stoßfänger freikommt. Platzieren Sie den Roboter in einiger Entfernung vom Hindernis und drücken Sie die Start-/Stopp-Taste, um mit der Reinigung fortzufahren.
	Der Roboter wurde während des Reinigens hochgehoben.	Drücken Sie die Start-/Stopp-Taste. Stellen Sie den Roboter auf den Boden. Drücken Sie dann auf die Start-/Stopp-Taste, damit der Roboter mit der Reinigung fortfährt.
Der Roboter reinigt nicht ordnungsgemäß.	Die Borsten auf einer oder auf beiden Seitenbürsten sind krumm oder verbogen.	Weichen Sie die Bürste oder Bürsten einige Zeit in warmem Wasser ein. Wenn die Bürsten dadurch nicht zu ihrer ursprünglichen Form zurückkehren, ersetzen Sie die Seitenbürsten (siehe Kapitel "Austausch").
	Der Filter im Staubbehälter ist schmutzig.	Reinigen Sie den Filter im Staubbehälter mit einem Tuch oder einer Zahnbürste mit weichen Borsten. Sie können die Filter und den Staubbehälter auch mit einem handelsüblichen Staubsauger bei niedriger Ansaugstärke reinigen.
		Wenn sich der Filter nicht mit einer Bürste reinigen oder aussaugen lässt, ersetzen Sie den Filter durch einen neuen. Sie sollten den Filter mindestens einmal pro Jahr austauschen.
	Die Ansaugöffnung auf der Unterseite des Staubbehälters ist verstopft.	Reinigen Sie die Ansaugöffnung (siehe Kapitel "Reinigung und Wartung").
	Das Vorderrad ist von Haaren oder anderem Schmutz blockiert.	Reinigen Sie das Vorderrad (siehe Kapitel "Reinigung und Wartung").

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
	Der Roboter reinigt eine sehr dunkle oder glänzende Oberfläche, sodass die Stopp-Sensoren ausgelöst werden. Das führt dazu, dass sich der Roboter in einem ungewöhnlichen Reinigungsmuster bewegt.	Drücken Sie die Start-/Stopp-Taste, und verschieben Sie den Roboter an eine hellere Stelle des Bodens. Wenn das Problem auch bei helleren Böden weiterhin auftritt, gehen Sie zu www.philips.com/support , oder wenden Sie sich an das Philips Service-Center in Ihrem Land.
	Der Roboter reinigt einen Boden, auf dem Sonnenlicht sehr stark reflektiert wird. Dadurch werden die Stopp-Sensoren ausgelöst, und der Roboter bewegt sich in ungewöhnlichen Mustern.	Ziehen Sie die Vorhänge zu, damit kein Sonnenlicht in den Raum dringt. Sie können auch mit der Reinigung beginnen, wenn das Sonnenlicht nicht so hell ist.
Der Akku kann nicht länger aufgeladen werden, oder die Akkuleistung lässt schnell nach.	Der Akku hat das Ende seiner Lebensdauer erreicht.	Ersetzen Sie den Akku (siehe Kapitel „Austausch“).
Der Roboter bewegt sich im Kreis.	Der Roboter befindet sich im Modus zur punktuellen Reinigung.	Das ist normales Verhalten. Der Spiralmodus kann zur gründlichen Reinigung aktiviert werden, wenn auf dem Boden eine starke Verschmutzung erkannt wird. Er ist auch Teil des automatischen Reinigungsmodus. Nach ungefähr einer Minute fährt der Roboter mit seinem normalen Reinigungsmuster fort. Sie können den Spiralmodus auch stoppen, indem Sie auf der Fernbedienung einen anderen Reinigungsmodus auswählen.
Der Roboter findet die Docking-Station nicht.	Es ist nicht genug Platz, damit der Roboter sich zur Docking-Station bewegen kann.	Versuchen Sie eine andere Stelle für die Docking-Station zu finden. Siehe "Docking-Station aufstellen" im Kapitel "Für den Gebrauch vorbereiten".
	Der Roboter sucht noch aktiv.	Warten Sie rund 20 Minuten, bis der Roboter zur Docking-Station zurückkehrt.

Introduzione

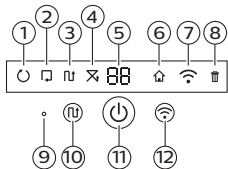
Introduzione

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrate il vostro prodotto sul sito www.philips.com/welcome.

Descrizione generale

- 1 Impugnatura del coperchio del contenitore della polvere
- 2 Coperchio del contenitore della polvere
- 3 Filtro
- 4 Contenitore della polvere
- 5 Coperchio superiore
- 6 Tabella dei codici di errore
- 7 Ventilatore
- 8 Paraurti
- 9 Sensore della docking station
- 10 Display
- 11 Ruota anteriore
- 12 Perni di inserimento delle spazzole laterali
- 13 Sensori per il rilevamento del vuoto
- 14 Rotelle
- 15 Spazzola TriActive XL
- 16 Spazzole laterali
- 17 Blocchi per il fissaggio dei panni asciutti
- 18 Supporto per panni asciutti
- 19 Panni asciutti
- 20 Batterie AA per parete invisibile
- 21 Parete invisibile
- 22 Docking station
- 23 Adattatore
- 24 Spinotto

Display



- 1 Indicatore della modalità a spirale
- 2 Indicatore della modalità con movimenti che seguono i contorni del muro
- 3 Indicatore della modalità con movimenti a zig-zag
- 4 Indicatore della modalità casuale
- 5 Durata della pulizia
- 6 Icona della docking station
- 7 Icona Wi-Fi
- 8 Sensore audio
- 9 Indicatore di contenitore della polvere pieno
- 10 Pulsante di selezione modalità
- 11 Pulsante di avvio/arresto
- 12 Pulsante Wi-Fi

Funzionamento del robot

Sistema di pulizia del robot

Questo robot dispone di funzioni che lo rendono idoneo per la pulizia dei pavimenti di casa.

Il robot è particolarmente indicato per la pulizia di superfici dure, quali pavimenti in legno, piastrelle o linoleum. Può anche pulire, con un'efficacia probabilmente inferiore, pavimenti morbidi come moquette o tappeti. Se usate il robot su moquette o tappeti, la prima volta osservatene il funzionamento per vedere se è in grado di pulire questo tipo di superfici.

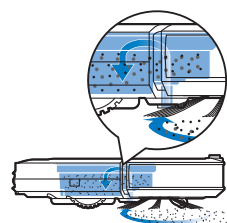
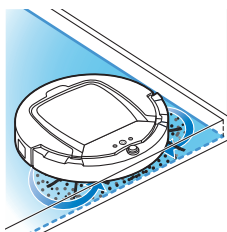
Poiché il robot utilizza sensori a infrarossi per spostarsi, su pavimenti molto scuri e lucidi potrebbe avere qualche difficoltà. La prima volta che usate il robot su tali superfici, osservatelo da vicino per vedere se è in grado di pulire pavimenti scuri e lucidi.

Sistema di pulizia del robot

Sistema di pulizia

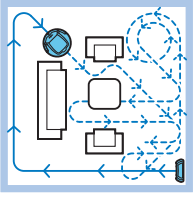
Il robot dispone di un sistema di pulizia a 3 stadi per pulire i pavimenti in modo efficace.

- Le due spazzole laterali consentono al robot di pulire gli angoli e gli spazi lungo le pareti e di asportare lo sporco sul pavimento facendolo confluire verso l'apertura di aspirazione.
- La potenza di aspirazione del robot raccoglie lo sporco e lo trasporta attraverso l'apertura di aspirazione nel contenitore della polvere.
- Il robot è dotato di un supporto per panni asciutti, per una pulizia ancora più accurata dei pavimenti duri attraverso l'uso di panni asciutti.



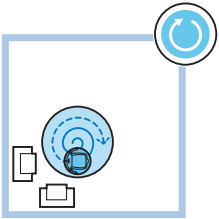
Modalità di pulizia

In modalità di pulizia automatica, il robot utilizza una sequenza fissa e automatica di movimenti per pulire ogni zona della stanza in maniera ottimale. Utilizza in sequenza movimenti a zig-zag, movimenti casuali, movimenti che seguono i contorni del muro e movimenti a spirale. Continua a operare secondo questa sequenza di movimenti per pulire la stanza finché la batteria ricaricabile non si scarica o finché non viene spento manualmente.



Se durante la sessione di pulizia il robot rileva una zona particolarmente sporca, passa alla modalità di movimenti a spirale e imposta la velocità della ventola su turbo, per assicurare un'accurata rimozione dello sporco.

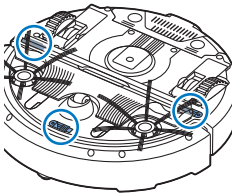
Nota: Potete anche selezionare ogni singola modalità nell'app (vedere 'Selezione della modalità di pulizia').



Elusione dei dislivelli da parte del robot

Il robot dispone di tre sensori per il rilevamento del vuoto nella parte inferiore. Questi sensori sono utilizzati per rilevare ed evitare i dislivelli, come ad esempio le scale.

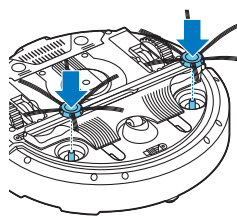
Nota: è del tutto normale che il robot si sporga leggermente oltre il bordo di un dislivello, poiché il sensore anteriore di rilevamento del vuoto si trova dietro il bordo antiurto.



Attenzione: in alcuni casi, i sensori potrebbero non rilevare una scala o altri dislivelli in tempo. Controllate pertanto il robot con attenzione, sia durante i primi utilizzi che in presenza di scale o dislivelli. È importante che i sensori di rilevamento del vuoto siano puliti regolarmente affinché il robot possa continuare a rilevare i dislivelli in maniera adeguata (vedere 'Pulizia del robot').

Inserimento delle spazzole laterali

- 1 Estraiete le spazzole laterali dalla confezione e capovolgete il robot su un tavolo o sul pavimento.

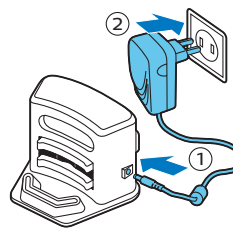


- 2 Spingete le spazzole laterali sui perni di inserimento nella parte inferiore del robot.

Nota: assicuratevi di collegare correttamente le spazzole laterali. Premete le spazzole sul perno di inserimento finché non le sentirete scattare in posizione.

Predisposizione del dispositivo

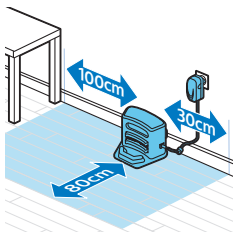
Installazione della docking station



- 1 Inserite lo spinotto dell'adattatore nella presa sulla docking station (1) e inserite l'adattatore nella presa di corrente (2).
 - Il display sulla docking station si attiva.
- 2 Posizionate la docking station su un pavimento orizzontale e piano a ridosso del muro.

Nota: assicuratevi che non vi siano ostacoli o dislivelli a 30 cm a destra, 100 cm a sinistra e 80 cm davanti alla docking station.

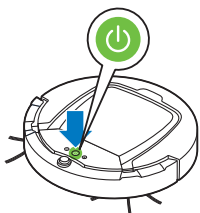
Suggerimento: per fare sì che la docking station rimanga saldamente nella posizione scelta, fissatela alla parete con delle viti o con due strisce di nastro biadesivo.

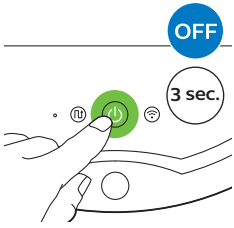


Nota importante: Modalità standby

In modalità standby prolungata, il robot non risponde affatto quando premete un pulsante. Per riattivare il robot quando è in modalità standby prolungata:

- 1 Premete il pulsante di avvio/arresto sul robot per un secondo per passare dalla modalità standby prolungata alla modalità standby.
- 2 Premete il pulsante di avvio/arresto sul robot brevemente o premete il pulsante inizia nell'app per iniziare la pulizia.
- 3 Se il robot non inizia a pulire, posizionatelo sulla docking station collegata a una presa di corrente per ricaricare la sua batteria ricaricabile.





Il robot entra in modalità standby prolungata quando premete il pulsante di avvio/arresto per 3 secondi. La modalità standby prolungata può essere attivata anche quando la batteria è scarica. La batteria potrebbe, ad esempio, scaricarsi se il robot non è in grado di trovare la relativa docking station.

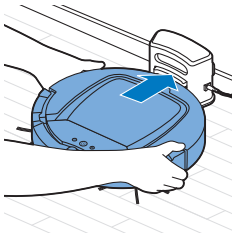
Nota: Non è possibile fare uscire il robot dalla modalità Sonno con il pulsante avvia/arresta nell'app, premere grazie al pulsante avvia/arresta sul robot.

Come ricaricare il dispositivo

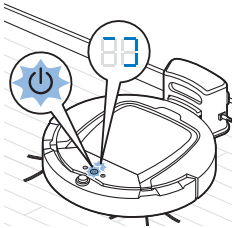
Come ricaricare l'apparecchio

Quando caricate l'apparecchio per la prima volta e quando la batteria ricaricabile del robot è scarica, il tempo di ricarica è di quattro ore. Il robot può essere caricato solo sulla docking station.

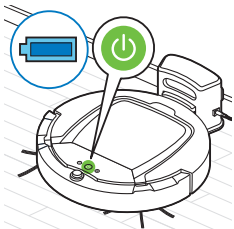
Ricarica sulla docking station



- 1 Posizionate il robot sulla docking station collegata alla presa di corrente.

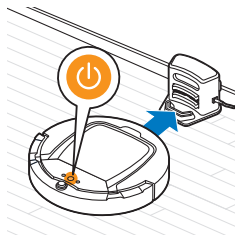


- 2 Il pulsante di avvio/arresto inizia a lampeggiare. L'indicatore di carica sarà visibile sul display durante i primi 3 minuti di ricarica.



- 3 Quando la batteria è completamente carica, il pulsante di avvio/arresto si accende a luce fissa.

Carica automatica durante l'uso



- 1 Una volta terminate le operazioni di pulizia o quando la batteria è carica solo al 15%, il robot cerca automaticamente la docking station per ricaricarsi. Quando ciò avviene, la spia del pulsante di avvio/arresto diventa arancione.
- 2 Quando la batteria è completamente carica, il pulsante di avvio/arresto si accende a luce fissa.

Nota: il robot cerca automaticamente la docking station solo quando ha iniziato le operazioni di pulizia dalla docking station stessa.

Connessione Wi-Fi e app

Requisiti del sistema operativo

Requisiti minimi relativi ai sistemi operativi:

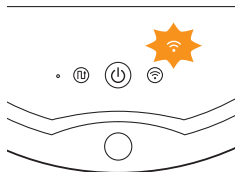
- iOS: 11 o superiore
- Android: 5.0 o superiore

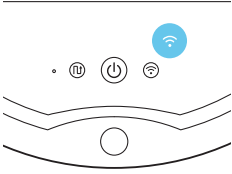
Specifiche WiFi

- Il robot è progettato per essere collegato ai router a consumo standard che utilizzano WEP, WPA-PSK, chiavi di crittografia di WPA2-PSK o che non usano nessuna crittografia (rete WiFi aperta).
- Nella maggior parte dei casi, non è possibile collegare il robot agli hotspot pubblici, alle reti di uffici o degli alberghi.
- Il robot non è compatibile con i router GHz 5. In caso di problemi nel collegare il robot al router, verificate se il router può essere impostato a 2,4 GHz.

Connessione tra il router Wi-Fi e il robot

- 1 Quando estraete il robot dalla confezione, l'icona Wi-Fi inizia a lampeggiare in arancione.

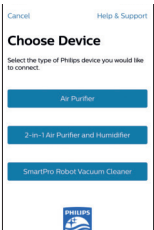




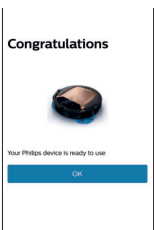
- Quando l'icona Wi-Fi diventa blu fissa, significa che il robot è connesso al router Wi-Fi.
- 2 Se non c'è connessione tra il robot e il router Wi-Fi, verificate se esiste un segnale di Wi-Fi attivo. Se non lo è, verificate che il router Wi-Fi stia funzionando. Se esiste un segnale Wi-Fi, avviate il download dell'app e quindi connettete l'app e il robot.

Download dell'app e connessione tra l'app e il robot

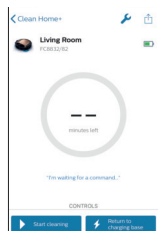
- 1 Cercate "Clean Home+" nell'App Store di Apple o in Google Play Store.
- 2 Scaricate e installate l'app Clean Home+.
- 3 Aprite l'app e premete il pulsante "Connect a New Device" (Connetti un nuovo apparecchio) o premete il pulsante "+".



- 4 Selezionate "SmartPro Robot Vacuum Cleaner" (Robot aspirapolvere SmartPro) e seguite le istruzioni nell'app.



- 5 L'app vi indica quando il robot è connesso e pronto per l'uso.



- 6 Premete "OK" per aprire l'app.
- 7 Premete "Start cleaning" (Avvia pulizia) per avviare il robot. Potete premere "Return to charging base" (Ritorno alla base di ricarica) per consentire al robot di tornare alla docking station.

Cosa fare se la connessione tra l'app e il robot non riesce

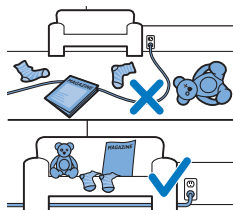
L'app vi indicherà cosa fare se la connessione non riesce.

Se ancora non riuscite a connettere l'app al robot con le istruzioni fornite nell'app, ricominciate dall'inizio premendo il pulsante "Connect a New Device" (Connetti un nuovo apparecchio) o il pulsante "+".

Se i problemi di connessione tra il robot e l'app ancora persistono, contattate il centro assistenza clienti Philips del vostro paese o visitate il sito www.philips.com/support.

Utilizzo del robot

Preparazione della stanza per una sessione di pulizia



Prima di iniziare una sessione di pulizia con il robot, accertatevi di rimuovere tutti gli oggetti fragili e sparsi sul pavimento. Rimuovere inoltre eventuali fili e cavi dal pavimento.

Funzioni del pulsante di avvio/arresto

Il pulsante di avvio/arresto presenta le seguenti funzioni:

Come premete il pulsante di avvio/arresto

Come risponde il robot

Premete il pulsante di avvio/arresto per 1 secondo

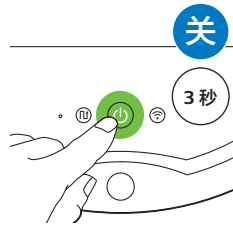
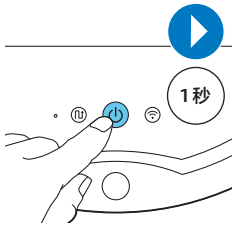
Il robot passa dalla modalità sonno alla modalità standby

Premete brevemente il pulsante di avvio/arresto

Il robot si accende o smette di pulire






Premete il pulsante di avvio/arresto per 3 secondi

Il robot si accende o si spegne.



Segnali dell'interfaccia utente e loro significato

Il robot è dotato di un pulsante di avvio/arresto che emette segnali luminosi e di un display che emette segnali. La seguente tabella spiega il significato dei diversi segnali.

Condizione	Descrizione del segnale	Significato del segnale
	Il pulsante di avvio/arresto emette una luce fissa.	Il robot è pronto a pulire.
	Il pulsante di avvio/arresto lampeggia lentamente in verde e sul display del robot compare una luce blu in movimento (l'indicatore di ricarica).	Il robot si sta caricando.
	Il pulsante di avvio/arresto emette una luce arancione fissa.	La batteria ricaricabile è scarica e il robot sta cercando la docking station.
	Il pulsante di avvio/arresto emette una luce rossa fissa.	La batteria ricaricabile del robot è quasi scarica.
	Il pulsante di avvio/arresto emette una luce rossa fissa e sul display viene visualizzato un codice di errore.	Consultate la tabella dei codici di errore riportata sotto per capire il significato del codice di errore.

Codici di errore

Codice di errore	Possibile causa	Soluzione
E1	Rotelle incastrate	Rimuovete il robot dall'ostacolo e premete il pulsante di avvio/arresto per riprendere le operazioni di pulizia.
E2	Coperchio superiore o contenitore della polvere non posizionato correttamente	Posizionate correttamente il contenitore della polvere e il coperchio superiore sul robot. Il codice di errore scompare automaticamente dal display.
E3	Paraurti incastrato	Rimuovete il robot dall'ostacolo. Il codice di errore scompare automaticamente dal display.
E4	Robot sollevato dal pavimento	Posizionate il robot sul pavimento per far scomparire il codice di errore.

Codice di errore	Possibile causa	Soluzione
E5	Colore del pavimento troppo scuro	Posizionate il robot su una zona del pavimento dal colore più chiaro. Pulite i sensori per il rilevamento del vuoto.
E6	Problema con la batteria	Contattate il centro assistenza clienti per un controllo.

Individuazione del robot

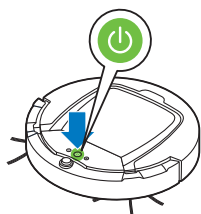
Se non vedete il robot, potete ritrovarlo battendo le mani una volta. Il robot risponderà emettendo un segnale acustico e accendendo tutte le icone sul display.

La risposta al battito delle mani viene attivata quando il robot entra in modalità standby nelle seguenti situazioni:

- Quando smette di pulire a causa di un errore
- quando non è in grado di trovare la docking station entro 20 minuti

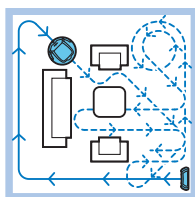
Avvio e arresto

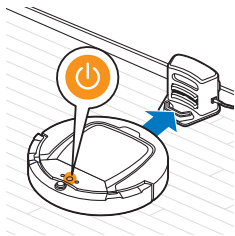
- 1 Premete il pulsante di avvio/arresto sul robot o premete "Start cleaning" (Avvia pulizia) nell'app.
- 2 Il pulsante di avvio/arresto si illumina a luce fissa e il robot inizia a pulire.



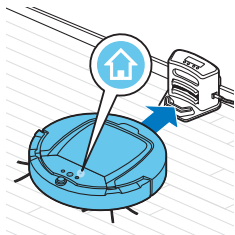
- 3 Il robot pulisce in modalità di pulizia automatica finché la batteria non si scarica. In modalità di pulizia automatica, il robot segue sequenze ripetute di movimenti a zig-zag, movimenti casuali, movimenti che seguono i contorni del muro e movimenti a spirale.

Nota: Potete selezionare le singole modalità di pulizia nell'app (vedere 'Selezione della modalità di pulizia').





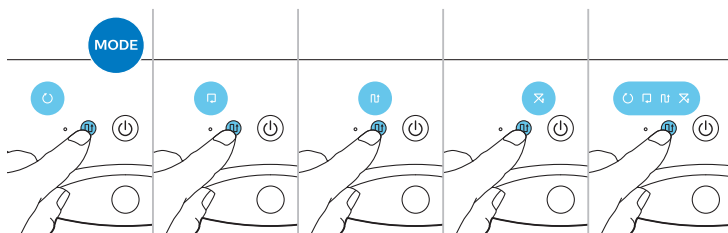
- 4 Quando la batteria è quasi scarica, il pulsante di avvio/arresto diventa arancione e il robot inizia a cercare la docking station per ricaricarsi.
- 5 È anche possibile premere il pulsante di avvio/arresto per interrompere la sessione di pulizia. Premendo nuovamente il pulsante di avvio/arresto e se la batteria è ancora sufficientemente carica, il robot continua in modalità di pulizia automatica.



- 6 Per fare in modo che il robot torni alla docking station prima che la batteria ricaricabile sia scarica, premete "Return to charging base" (Ritorno alla base di ricarica) nell'app. Tutte le icone sul display del robot scompaiono tranne l'icona della docking station, che emette una luce blu mentre il robot ritorna alla docking station.

Selezione della modalità di pulizia

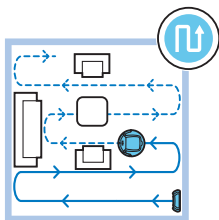
Oltre alla modalità di pulizia automatica, questo robot è provvisto di quattro singole modalità di pulizia che possono essere selezionate nell'app. Potete anche attivare le modalità di pulizia premendo il pulsante corrispondente sul robot.



Nota: Le modalità selezionate manualmente rimangono attive solo per alcuni minuti, dopodiché il robot ritorna alla modalità di pulizia automatica.

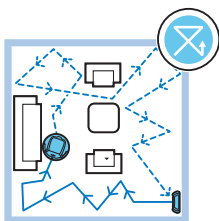
Modalità a zig-zag

In modalità a zig-zag, il robot effettua movimenti a forma di Z attraverso la stanza per pulire aree di grandi dimensioni.



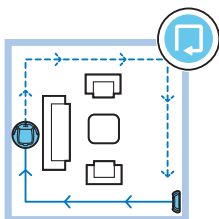
Modalità casuale

In questa modalità, il robot pulisce la stanza con movimenti dritti e incrociati.



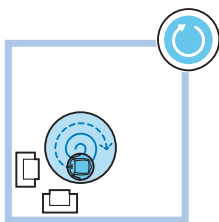
Modalità con movimenti che seguono i contorni del muro

In questa modalità, il robot segue le pareti della stanza per pulire più accuratamente l'area lungo le pareti.



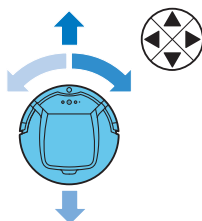
Modalità a spirale

In questa modalità, il robot effettua movimenti a spirale per pulire a fondo una piccola area sporca. In modalità a spirale, la ventola funziona a velocità turbo.



Spostamento manuale

Nell'app utilizzate i pulsanti freccia della funzione di guida manuale per spostare il robot nella stanza.



Nota: prestate attenzione quando dirigete il robot manualmente vicino a un dislivello o una scala.

Nota: la funzione di aspirazione è spenta e le spazzole laterali non funzionano quando il robot viene azionato manualmente. La funzione di guida manuale serve unicamente a manovrare il robot.

Uso dell'accessorio per panni asciutti

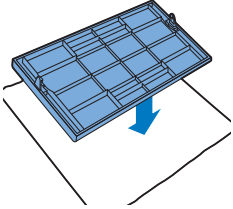
L'accessorio per panni asciutti consente di pulire i pavimenti duri con panni asciutti.

- 1 Scegliete la pulizia con l'accessorio per panni asciutti nell'app.
- 2 Il robot inizia a pulire il pavimento senza aspirapolvere e le spazzole laterali non si muovono.

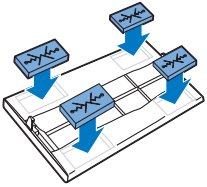
Nota: Se utilizzate l'accessorio per panni asciutti, il robot potrebbe avere dei problemi a superare le soglie o a salire sui tappetini.

Preparazione dell'accessorio per panni asciutti per l'uso

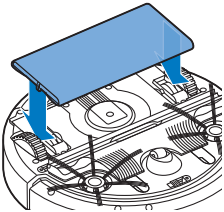
- 1 Capovolgete il robot sul pavimento o su un tavolo.
- 2 Posizionate il panno asciutto su un tavolo e sistemate l'apposito accessorio sul panno con le alette di fissaggio rivolte verso di voi.



- 3 Piegate entrambe le estremità del panno asciutto attorno all'accessorio e serrate il panno inserendo i blocchi di fissaggio nelle apposite cavità.



- 4 Inserite l'aletta di fissaggio dell'accessorio nell'apertura che si trova dietro la rotella su un lato del robot e spingete finché non si blocca in posizione con un clic. Ripetete quindi la procedura sull'altro lato.
- 5 Capovolgete il robot e posizionate il robot sul pavimento sulle rotelle con l'accessorio per panni asciutti a contatto con il pavimento.

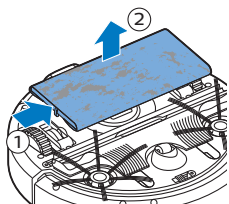


Uso del robot con l'accessorio per panni asciutti

Una volta fissato l'accessorio per panni asciutti, potete utilizzare il robot in qualsiasi modalità e su tutte le superfici dure. Non utilizzate l'accessorio per panni asciutti su tappeti o tappetini.

Rimozione dell'accessorio per panni asciutti

- 1 Rimuovete l'accessorio per panni asciutti non appena la pulizia del pavimento è terminata.
- 2 Capovolgete il robot sul pavimento o su un tavolo.



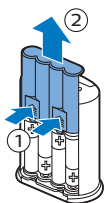
- 3 Spingete un'estremità dell'accessorio per panni asciutti verso la rotella sull'altro lato del robot per sganciarlo. Staccate quindi l'accessorio dal robot.

Utilizzo della parete invisibile

Inserimento delle batterie nella parete invisibile

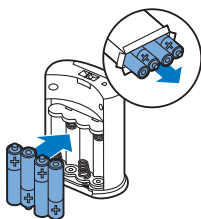
La parete invisibile funziona con quattro batterie AA.

- 1 Spingete le due alette di rilascio nella parte inferiore del coperchio posteriore (1) e fate scorrere il coperchio posteriore verso l'alto per rimuoverlo dalla parete invisibile (2).

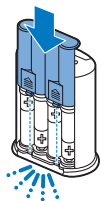


- 2 Inserite quattro nuove batterie AA nel vano batterie della parete invisibile.

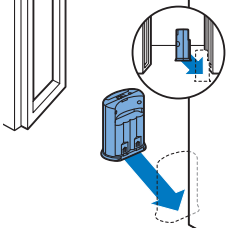
Nota: Controllate che la direzione dei poli +/- delle batterie sia corretta.



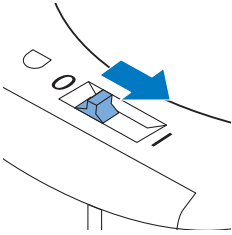
- 3 Fate scorrere il coperchio posteriore riposizionandolo sulla parete invisibile.



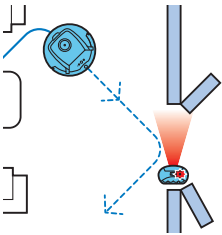
Posizionamento della parete invisibile per fermare il robot



- 1 Posizionate l'unità in un punto che il robot non deve superare, ad esempio vicino a una porta aperta su una stanza in cui il robot non deve accedere.



- 2 Accendete la parete invisibile con il selettore on/off che si trova sulla parte superiore dell'unità.
- 3 Avviate il robot.



- 4 Quando il robot si avvicina troppo alla parete invisibile, la spia sulla parete invisibile inizia a lampeggiare e viene emesso un fascio di luce infrarossa, che fa cambiare direzione al robot, allontanandolo dalla parete invisibile.

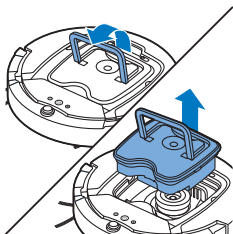
Nota: se utilizzate la parete invisibile, controllate regolarmente che le batterie siano sufficientemente cariche. Potete controllare ciò spegnendo e accendendo di nuovo la parete virtuale. Se le batterie sono sufficientemente cariche, il LED sulla parete invisibile si illuminerà per breve tempo.

Pulizia e manutenzione

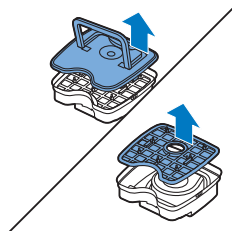
Svuotamento e pulizia del contenitore della polvere

Svuotate e pulite il contenitore della polvere quando l'app indica che esso è pieno e le luci dell'indicatore si accendono in rosso.

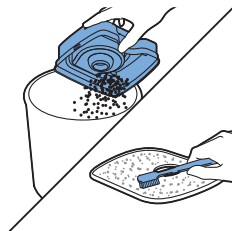
- 1 Rimuovete il coperchio.
- 2 Tirate verso l'alto la maniglia del coperchio del contenitore della polvere ed estraete il contenitore della polvere dal relativo vano.



Nota: quando rimuovete o reinserte il contenitore della polvere, fate attenzione a non danneggiare le pale della ventola.

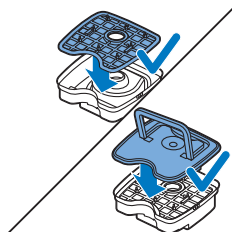


3 Sollevate con cautela il coperchio dal contenitore della polvere e togliete il filtro.

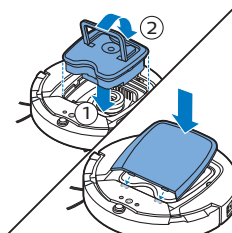


4 Scuotete il contenitore della polvere su una pattumiera per svuotarlo. Pulite il filtro e la parte interna del contenitore della polvere con un panno o uno spazzolino a setole morbide. Pulite anche l'apertura di aspirazione nella parte inferiore del contenitore della polvere.

Attenzione: non pulite il contenitore della polvere e il filtro con acqua o in lavastoviglie.



5 Reinserite il filtro nel contenitore della polvere. Quindi posizionate nuovamente il coperchio sul contenitore della polvere.



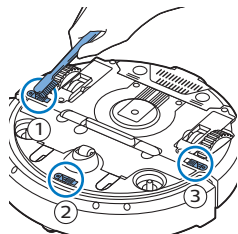
6 Inserite nuovamente il contenitore della polvere nell'apposito vano (1), piegate verso il basso l'impugnatura (2) e riposizionate il coperchio sul robot.

Attenzione: assicuratevi sempre che il filtro sia inserito nel contenitore della polvere. Se il robot viene utilizzato senza filtro all'interno del contenitore della polvere, la ventola ne risulterà danneggiata.

Pulizia del robot

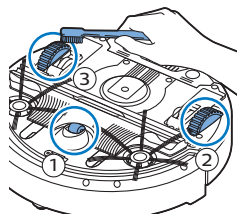
Per mantenere prestazioni di pulizia ottimali, pulite periodicamente i sensori per il rilevamento del vuoto, le rotelle, le spazzole laterali e l'apertura di aspirazione.

1 Capovolgete il robot su una superficie piana.

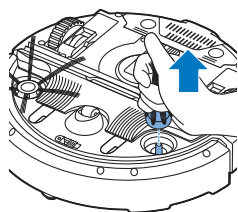


- 2** Rimuovete la polvere e la lanugine dai sensori di rilevamento del vuoto utilizzando una spazzola a setole morbide (ad esempio uno spazzolino da denti).

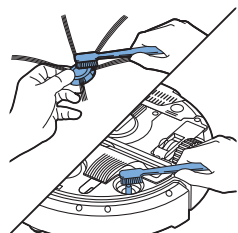
Nota: è importante che i sensori di rilevamento del vuoto siano puliti regolarmente. Quando i sensori sono sporchi, il robot potrebbe non rilevare scale o dislivelli.



- 3** Per rimuovere polvere e lanugine dalla rotella anteriore e dalle rotelle laterali, utilizzate una spazzola a setole morbide (ad esempio, uno spazzolino da denti).



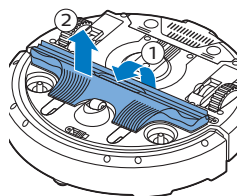
- 4** Per pulire le spazzole laterali, afferratele per le setole ed estraetele dai relativi perni.



- 5** Rimuovete lanugine, capelli e fili dal perno e dalla spazzola laterale con una spazzola morbida (ad esempio uno spazzolino da denti) o un panno.

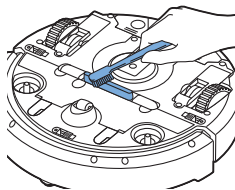
Nota: Se le setole delle spazzole laterali sono ricurve o piegate, potete immergerle in acqua calda poiché probabilmente verrà ripristinata la loro forma originale. In caso contrario, sostituite le spazzole laterali.

- 6** Controllate le spazzole laterali e la parte inferiore del robot per rimuovere eventuali oggetti appuntiti che potrebbero danneggiare il pavimento.

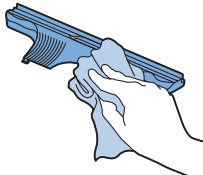


- 7** Per rimuovere la spazzola TriActive XL, inserite le dita nelle fessure nella parte inferiore del robot. Le suddette fessure sono indicate da frecce. Premete i ganci che mantengono la spazzola TriActive in posizione verso l'interno per sbloccarli dalle scanalature (1). Quindi tirate la spazzola TriActive verso l'alto ed estraetela dal robot (2).

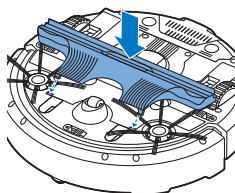
- 8 Pulite l'apertura di aspirazione con una spazzola a setole morbide (ad esempio uno spazzolino da denti).



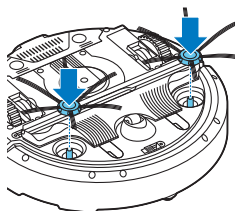
- 9 Rimuovete tutto lo sporco visibile dalla spazzola TriActive prima di reinserirla.



- 10 Per posizionare la spazzola TriActive, inserite dapprima le alette anteriori nelle piccole fessure su entrambi i lati della ruota anteriore (1). Quindi premete i ganci della spazzola TriActive verso l'interno per bloccarli nelle fessure nella parte inferiore del robot (2). Infine verificate che la spazzola sia ancora in grado di muoversi liberamente di alcuni millimetri in alto e in basso.



- 11 Spingete di nuovo le spazzole laterali sui perni di inserimento nella parte inferiore del robot.



Ordinazione degli accessori

Per acquistare accessori o parti di ricambio, visitate il sito Web www.philips.com/parts-and-accessories o recatevi presso il vostro rivenditore Philips. Potete inoltre contattare il Centro Assistenza Clienti Philips del vostro paese. Per i dettagli, fate riferimento all'opuscolo della garanzia internazionale.

Sostituzione

Sostituzione del filtro

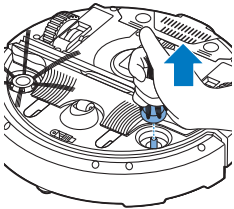
Sostituite il filtro se danneggiato o molto sporco. Potete ordinare un nuovo kit del filtro con il numero di tipo FC8066. Per istruzioni sulla rimozione e l'inserimento del filtro nel contenitore della polvere, consultare la sezione "Svuotamento e pulizia del contenitore della polvere" nel capitolo "Pulizia e manutenzione".

Sostituzione delle spazzole laterali

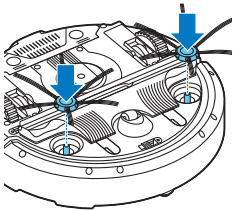
Per assicurare risultati di pulizia ottimali, dopo un certo periodo di utilizzo, sostituite le spazzole laterali.

sostituite sempre le spazzole laterali quando notate segni di usura o danni. Consigliamo inoltre di sostituire entrambe le spazzole laterali contemporaneamente. Potete ordinare spazzole laterali di ricambio come parte del kit di sostituzione FC8068. Questo kit contiene anche due filtri e tre panni asciutti.

- 1 Per sostituire le spazzole laterali, afferrate le vecchie spazzole tenendole per le setole ed estraetele dai relativi perni.



- 2 Inserite le nuove spazzole laterali sui perni.



Sostituzione dei panni asciutti

Potete ordinare dei nuovi panni asciutti. Essi fanno parte del kit di sostituzione FC8068, che contiene anche due spazzole laterali e due filtri.

Sostituzione della batteria ricaricabile

La batteria ricaricabile del robot può essere sostituita solo da tecnici specializzati. Portate il robot a un centro assistenza Philips autorizzato per farvi sostituire la batteria quando non può più essere ricaricata o quando si scarica frequentemente. Potete trovare i dettagli per contattare il Centro

Assistenza Clienti Philips del vostro paese all'interno dell'opuscolo della garanzia internazionale o sul sito Web www.philips.com/support.

Riciclaggio



- Questo simbolo indica che il prodotto non può essere smaltito con i normali rifiuti domestici (2012/19/UE).



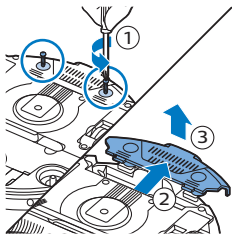
- Questo simbolo indica che il prodotto contiene una batteria ricaricabile incorporata che non deve essere smaltita con i normali rifiuti domestici (2006/66/CE). Vi invitiamo a recarvi presso un punto di smaltimento ufficiale o un centro di assistenza Philips per far rimuovere la batteria ricaricabile da un professionista.
- Ci sono due situazioni in cui potete restituire gratuitamente il prodotto vecchio a un rivenditore:
 - 1 Quando acquistate un prodotto nuovo, potete restituire un prodotto simile al rivenditore.
 - 2 Se non acquistate un prodotto nuovo, potete restituire prodotti con dimensioni inferiori a 25 cm (lunghezza, altezza e larghezza) ai rivenditori con superficie dedicata alla vendita di prodotti elettrici ed elettronici superiore ai 400 m².
- In tutti gli altri casi, attenetevi alle normative di raccolta differenziata dei prodotti elettrici, elettronici e delle batterie ricaricabili in vigore nel vostro paese: un corretto smaltimento consente di evitare conseguenze negative per l'ambiente e la salute.

Rimozione della batteria ricaricabile

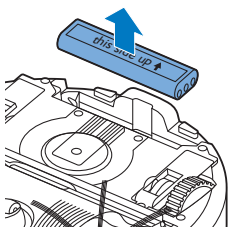
Avvertenza: prima di provvedere allo smaltimento dell'apparecchio, rimuovete la batteria ricaricabile. Prima di rimuovere la batteria accertatevi che sia completamente scarica.

Per rimuovere la batteria ricaricabile, procedete come indicato di seguito. Potete inoltre portare il robot in un centro assistenza Philips per la rimozione della batteria ricaricabile. Contattate il Centro assistenza clienti Philips del vostro paese per l'indirizzo di un centro autorizzato più vicino.

- 1 Avviate il robot da un luogo all'interno della stanza e non dalla docking station.
- 2 Lasciate il robot in funzione finché la batteria ricaricabile non si scarica completamente prima di rimuoverla e smaltirla.



3 Allentate le viti del coperchio del vano batterie e rimuovetelo.



4 Estraiete la batteria ricaricabile e scollegatela.

5 Portate il robot e la batteria ricaricabile presso un centro di raccolta di rifiuti elettrici ed elettronici.

Risoluzione dei problemi

Questo capitolo riassume i problemi più comuni che potreste riscontrare con il dispositivo. Se non riuscite a risolvere il problema con le informazioni riportate sotto, visitate il sito www.philips.com/support per un elenco di domande frequenti o contattate il Centro assistenza clienti del vostro paese.

Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il robot non avvia la pulizia quando premo il pulsante di avvio/arresto o "Start cleaning" (Avvia pulizia) nell'app.	La batteria ricaricabile è scarica.	Caricate la batteria (vedere il capitolo "Predisposizione dell'apparecchio").
La spia di avviso lampeggia rapidamente.	Una o entrambe le rotelle sono incastrate.	Impostate l'interruttore di alimentazione su "off". Rimuovete la lanugine, i capelli, i fili o i cavi incastrati intorno alla sospensione delle rotelle.
	Il coperchio superiore non è inserito o non è chiuso correttamente.	In assenza o in caso di posizionamento scorretto del coperchio superiore, il robot non funziona. Posizionate correttamente il coperchio superiore sul robot.
	Il paraurti è incastrato.	Premete il pulsante di avvio/arresto. Sollevate il robot in modo da liberare il paraurti. Allontanate il robot dall'ostacolo e premete il pulsante avvio/arresto per riprendere le operazioni di pulizia.

Problema	Possibile causa	Soluzione
	Il robot è stato sollevato durante la sessione di pulizia.	Premete il pulsante di avvio/arresto. Posizionate il robot sul pavimento, quindi premete il pulsante di avvio/arresto affinché riprenda le operazioni di pulizia.
Il robot non pulisce correttamente.	Le setole di una o entrambe le spazzole laterali sono storte o piegate.	Immergete la spazzola o le spazzole in acqua calda per alcuni minuti. Se le setole non riacquistano la forma originale, sostituite le spazzole laterali (vedere il capitolo "Sostituzione").
	Il filtro nel contenitore della polvere è sporco.	Pulite il filtro nel contenitore della polvere con un panno o uno spazzolino a setole morbide. Potete anche pulire il filtro e il contenitore della polvere con un normale aspirapolvere a un'impostazione di aspirazione bassa.
		Se, nonostante i tentativi di pulizia con uno spazzolino o un aspirapolvere, il filtro rimane sporco, sostituitelo con uno nuovo. Si consiglia di sostituire il filtro almeno una volta l'anno.
	L'apertura di aspirazione nella parte inferiore del contenitore della polvere è ostruita.	Pulite l'apertura di aspirazione (vedere il capitolo "Pulizia e manutenzione").
	Nella ruota anteriore sono incastrati capelli e sporczia.	Pulite la ruota anteriore (consultate il capitolo "Pulizia e manutenzione").
	Il robot sta pulendo una superficie molto scura o lucida che causa l'attivazione dei sensori di rilevamento del vuoto e, quindi, movimenti insoliti nel robot.	Premete il pulsante di avvio/arresto e spostate il robot su una superficie dal colore più chiaro. Se il problema persiste anche sulla superficie più chiara, visitate il sito Web www.philips.com/support oppure contattate il Centro assistenza clienti del vostro paese.
	Il robot sta pulendo un pavimento che riflette intensamente la luce del sole. Ciò causa l'attivazione dei sensori di rilevamento del vuoto e, quindi, movimenti insoliti nel robot.	Chiudete le tende per attenuare l'ingresso della luce del sole nella stanza. In alternativa, rimandate la sessione di pulizia fino a quando la luce del sole sarà meno intensa.
Non è più possibile caricare la batteria ricaricabile oppure si scarica molto velocemente.	La batteria ricaricabile ha terminato la sua durata.	Sostituite la batteria (vedere il capitolo "Sostituzione").

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il robot si muove in circolo.	Il robot sta pulendo nella modalità di pulizia SPOT.	Si tratta di un comportamento del tutto normale. La modalità a spirale può essere attivata in caso di sporco intenso sul pavimento per una pulizia più accurata. Fa inoltre parte della modalità di pulizia automatica. Dopo circa un minuto, il robot riprende il normale movimento di pulizia. La modalità a spirale può essere interrotta anche selezionando una diversa modalità sul telecomando.
Il robot non riesce a trovare la docking station.	Il robot non ha abbastanza spazio per tornare alla docking station.	Cercate un'altra collocazione per la docking station. Consultate il capitolo "Predisposizione dell'apparecchio", sezione "Installazione della docking station".
	Il robot è ancora alla ricerca.	Aspettate circa 20 minuti affinché il robot torni alla docking station.

